



AYER en la CIUDAD

Un día más de este verano abolidor. Víspera de fiesta, desde primeras horas de la tarde, ya comenzaron los castellonenses a abandonar la ciudad para pasar fuera de casa el día de Santiago. Que por cierto, como el lector sabe, en Castellón, se celebra con gran esplendor, en su ermita.

Mañana, que es hoy, se celebran solemnes actos religiosos en la Ermita del Santo, congregándose en los alrededores gran cantidad de público, que, tras los actos, preparan su comida; grandes paellas, y otros adobados, componen la fiesta culinaria del día.

Al mediodía la Concatedral de Santa María se vio concurridísima de fieles, con ocasión del funeral que se cantó, en sufragio de la Excelentísima señora doña María Dolores Cruz, de Torres Los castellonenses y muchos compatriotas expresaron a nuestra primera autoridad, su pésame, por la pérdida irrevocable.

Por la tarde, y buena parte de la noche, siguió el calor. Únicamente en la madrugada, sopló una sencilla y tenue brisa, que nos hizo olvidar un poco los rigores de la estación.

DAUPHINE

Entrega dentro de los 30 días. Precio: 89.500. -fábrica.

ANUNCIOS ECONOMICOS

- MAQUINA WERTHEIM la máquina de calidad. Precio: 120.000. -fábrica.
PARA CUBRIR vacantes muestros restaurantes y habitaciones en el Grao de Castellón.
VENDO CHALET a estrenar. Garage, agua corriente, luz, calefacción, asfaltada.
SE NECESITA LOCAL comercial de 100 a 300 m2. Razón: PUBLICIDAD SANTOS - Primo Rivera, 38. Teléfono 415. VILLARREAL.
TELEFONOS para comunicar pisos con portería. ELECTROVELL. Tel. 3060.
SE VENDE EQUIPO estereofónico, amplificado Exacta, alemán, tocadiscos Lenko, suizo. Gran ocasión. Ref. 563 MEDA, Enmedio, 35-19.
MAQUINAS escribir UNDERWOOD americanas. Otras infórmese. Mucho surtido todos precios. Reparaciones alquiler MECANOGRÁFICA LEVANTINA. Mayor 31.
PERSIANAS GRADULUX FILTROLUX. MICROLUX PUERTAS PLEGABLES TOLDOS ALUMINIO. Información: MIGUEL BELTRAN. Teléfono 2132. Cardenal Costa 22-A.
SE ALQUILA piso amueblado muy bonito. Razón: Esta Administración.
PERSIANA veneciana graduable LEVONOR Puerta plegable MODERNA. Información: MIGUEL BELTRAN. Teléfono 2132. Cardenal Costa 22-A.
SE ALQUILA piso amueblado muy bonito. Razón: Esta Administración.
PERSIANA veneciana graduable LEVONOR Puerta plegable MODERNA. Información: MIGUEL BELTRAN. Teléfono 2132. Cardenal Costa 22-A.
SE ALQUILA piso amueblado muy bonito. Razón: Esta Administración.
PERSIANA veneciana graduable LEVONOR Puerta plegable MODERNA. Información: MIGUEL BELTRAN. Teléfono 2132. Cardenal Costa 22-A.

CATOLICIDAD

SANTORAL. Mañana misas a las 7, 8, 9 y 11. La vespertina a las 8.30. SAGRADA FAMILIA. Hoy, jueves, Santiago Apóstol, Patrón de España. Misas a las 6.30, 7.30, 8.30, 10, 11, 12 y 6 de la tarde. A las 4.30 Exposición del Santísimo Rosario, visitas y bendición. A las 6 misa y comunión.

Gultos

SANTA MARIA. Hoy, Santiago Apóstol, Patrón de España. Día de precepto. Misas como los domingos. Tarde, a las 6.45, rosario; a las 7 misa.

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

SANCIONES. Por este gobierno Civil ha sido sancionado con multa de MIL QUINIENTAS pesetas el vecino de Peñíscola CLEMENTE FERRER BOLIX, domiciliado en la calle Folladosa número 33, por su conducta anticívica provocando un fuerte escándalo con motivo de la celebración de un baile en el Establecimiento Miamí de dicha localidad el día 22 de los corrientes.

NOTAS DE SOCIEDAD

NATALICIO. Con toda felicidad ha dado a luz un precioso niño, la esposa de nuestro estimado amigo el doctor D. Enrique Bengochea, ella, de soltera, Ana Valet. Tanto la madre como el recién nacido gozan del más perfecto estado de salud.

FARMACIAS DE GUARDIA

Hoy estarán de guardia las farmacias: CALDUCH, Enmedio, 21. BALLESTER, A. Cerduna y Velasco, 20. TURON, S. Félix, 11.

Cupón pro-ciegos

NUMERO PREMIADO AYER: 276.

CASA DEL PLASTICO DECORATIVO

NAVARRA, 1.-CASTELLON.

EL TIEMPO EN CASTELLÓN

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA 23 DE JULIO DE 1963

Temperatura mínima: 19.5 grados a las 6 horas 10 minutos. Temperatura máxima: 30.04 grados a las 17 horas 30 minutos. Humedad relativa, 7 y 13 horas: 72 y 51 por ciento respectivamente.

BOLETIN CORRESPONDIENTE A LAS SIETE DE LA TARDE DE AYER

Temperatura mínima: 25.2 grados, a las 6 horas y 40 minutos. Temperatura máxima: 30.7 grados, a las 14 horas y 40 minutos. Humedad relativa a las 13 y 18 horas: 61 y 43 %, respectivamente.

NOTICIARIO

El jefe de la Hermandad de Labradoros y Ganaderos de Villahermosa del Río, en nombre de la Comunidad de Regantes en formación, ha solicitado de la Comisaría de Aguas del Júcar, la inscripción en los Registros de aguas públicas, de los aprovechamientos, cuyas características señala en su petición, del río, Villahermosa.

ANUNCIO

Hydroeétrica Española, S. R. Participa a sus abonados de la Capital, que el próximo Viernes día 26 de Julio de 1963, con motivo de trabajos en ejecución, se suspenderá el servicio al C. T. MONTSEN TIRADO (Sector C. Vives) de 9 a 13 horas y al C. T. GAS (Sector C. Gobernador) de 9 a 10 horas.

DAUPHINE

Entrega dentro de los 30 días. Precio: 89.500. -fábrica.

SE NECESITA LOCAL PARA ALMACEN

de 300 a 400 metros con entrada para vehículo. Razón: COCINA SALA. Teléfono, 4284.

El curso de verano del SEM en el Colegio Menor "Santa María del Lidón"

Asisten al mismo 112 maestras de toda España

El pasado día 17 tuvo lugar en el Colegio Menor «Santa María del Lidón» de nuestra Ciudad la inauguración del Curso de Verano que el Servicio Español del Magisterio celebra en Castellón. La duración del curso está fijada hasta el día 5 del próximo mes de agosto. La jornada inaugural revisió gran brillantez y estuvo presidida por el Jefe Provincial del SEM, camarada Manuel Pastor, que ostentaba la representación del Jefe Provincial y Gobernador Civil.

ANUNCIOS OFICIALES

DELEGACION PROVINCIAL DE TRABAJO

SERVICIO PROVINCIAL DE EMPLEO

Se recuerda a trabajadores y empresas que la vigente Ley de Colocación Obrera de 10 de febrero de 1943 y el Reglamento sobre su aplicación y desarrollo de 9 de julio de 1959, entre otros artículos, dispone los siguientes:

Art. 52.-La inscripción en los Registros correspondientes de las Oficinas de Colocación, tiene carácter obligatorio para todos los trabajadores que aspiren a ocupar puestos vacantes de trabajo en las empresas.

Art. 53.-Las empresas están obligadas a solicitar de la Oficina que corresponda a su residencia o encuadramiento, los trabajadores que precisen para el desarrollo de sus actividades.

Art. 54.-Los trabajadores y las empresas quedan obligados a comunicar a las Oficinas de Colocación, en el plazo de tres días, el cese de las relaciones laborales en que hubieren sido parte.

Lo que se hace público para general conocimiento, advirtiéndose que serán sancionadas con rigor, cuantas infracciones sean cometidas en esta materia.

DIPUTACION PROVINCIAL

Se invita a los trabajadores de los arroyos para ser vacunados contra la leptospirosis.

Se llevará a efecto desde el día 29 del actual mes de Julio hasta el 2 del próximo Agosto, desde las 6 a las 8 horas de la tarde, en la calle Paseo de Ribalta, 17, 3º.

Clausura del Curso Interprovincial de Industrias Rurales en la Granja Escuela "Santa María de la Asunción" de la Sección Femenina

Presidido por la Delegada Provincial de la Sección Femenina el pasado día 23 tuvo lugar en la Granja Escuela «Santa María de la Asunción» que la Sección Femenina tiene instalada en Nules, el acto de fin del Curso de Industrias Rurales que ha estado subvencionado por el Ministerio de Agricultura.

Han asistido a dicho Curso alumnas de las Provincias de Valladolid, Cuenca, Jaén y Castellón, que durante tres meses y en plan de internado han permanecido en la Granja Escuela.

La Delegada Provincial de la Sección Femenina le dio la última lección del Curso con las normas y consignas para llevar a cabo la divulgación de todas las enseñanzas recibidas que tanto han de beneficiar a elevar el nivel cultural y moral de los pueblos.

Este Curso ha versado sobre Cultivos, Floricultura y Conservación.

Como todos los Cursos que proyecta la Sección Femenina, las alumnas han tenido clase de Reciclaje por el Cura Párroco de Nules y Puericultura por el Médico titular de dicha localidad así como Formación Política Social, Hogar, Educación Física, Convivencia Social, etc. por profesorado de la Sección Femenina especializado en dichas materias.

Además de las enseñanzas propias del Curso tanto teóricas como prácticas. La parte teórica ha corrido a cargo del Presidente del Colegio Oficial Provincial de Veterinarios D. Félix Escudero asesor de la Granja Escuela y Director Técnico del Curso.

El Servicio de Extensión Agraria, como viene haciendo en todos los cursos.

Tarifas de taxis

Castellón dispone afortunadamente de un servicio de taxis eficiente con vehículos modernos, conductores educados y amables, paradas con teléfonos... en un perfectamente organizado.

Pero falla en una cosa capital y es en las tarifas. No decenas que nos parecen caras ni que nos parecen baratas; lo único de que los usuarios nos podemos quejarnos es de que no existen. Y si existen, es decir, cuando cogemos un taxi no sabemos más que muy levemente, cuando no es trayecto acostumbrado y experimentado, lo que nos va a costar. Unas veces son 10 pesetas, otras 15 y otras veinte. Y a veces, un trayecto como el de la Puerta del Sol a las Torres y vuelta son 20 y otras 30.

¿Por qué no se ponen cartillas con tarifas dentro de los coches? ¿Por qué no se ponen taxímetros? Algo había que hacer para que el usuario no tuviera que ir haciendo cálculos sobre el importe de lo que le iba a resultar el viaje, o bien, pasar por el apuro de tener que preguntar cuanto le va a costar el viaje cosa que siempre resulta violenta sobre todo si se va acompañado.

Esperamos que nadie se moleste por ello y menos los taxistas ya que a ellos también les interesa que nadie deje de tomar un taxi por miedo a que le resulte demasiado caro, cuando de existir tarifas conocidas y bien expuestas, no podría ocurrir un caso similar a este.

Agradeciéndole la inserción de la presente, le saludamos. J.M. PL.

EN ZONA RESIDENCIAL

continuación calle Maestro Ripollés, CHALET VIVIENDA seis habitaciones - comedor - living - 10 metros - baño - aseó - sótano - garage y jardín.

VERANEANTES:

Se venden pisos construidos y en construcción en calle Buenavista del Grao de Castellón. Infórmese: Alloza, 130 Bajos. Tel. 2024. De 8 a 9,30 tarde Castellón

TOMBA TOSSALS

HOY 7 tarde y 10'45 noche. Gran espectáculo de Arte Español de LOS DERONDA TITO'S atracción internacional. Conjunto CASABLANCA.

SABADO, 27. 7'15 tarde y 10'45 noche. LOS RIVERO. Mágico cuarteto cubano méxico vocal!

Fune Excm Cruz

Ayer, a las doce, se celebró en la Santa María el funeral por el Excmo. Sr. Torres Los castellonenses y muchos compatriotas expresaron a nuestra primera autoridad, su pésame, por la pérdida irrevocable.

Seguridad y

H

40 años de prohibida imit los médicos en único sitio don Distribuye Al "809, Nylon-Fl ni correajes; ni Admnicio de competencia (C. S. 9177).

ASISTIDOS EN EL HOSPITAL PROVINCIAL

Por los facultativos de guardia han sido asistidos Blanc Jacques, de 15 años, de Colmar (Francia), de herida cortante en región palmar derecha, producida por corte casual con un cristal, prometido a ver, Ang. Vaquer Albert, de 9 años, de herida incisa de unos 3 cm. en dorso pie izquierdo, producido con un cristal, leve y Vicente Marz Crosato, de 11 años, de La Barona, de fractura supracondílea de codo izquierdo, producida por caída casual, grave.

MEJOR HERIDO AL DESPÍO MARSE UNA COLUMNA

El niño de cuatro años Arturo Muñoz Juárez, resultó herido, al desplomarse sobre el eje de una columna de la casa número 139 de la calle Arrabal del Castillo de esta localidad, a causa de chocar contra ella la pala de un tractor agrícola que conducía José Antonio Muñoz García, vecino de ésta.

El conductor del tractor atizó de primera instancia al menor quien fue trasladado al Hospital Provincial donde quedó encajado.

Provincial Granja de la menina

pecuarios, de ciones, todos tos y prácticos, ficientes al convertidos en han demos- on de trabajo Curso el apro- mo. Como son eles, trabajos eletería, conser- maiz y pita, todos trabajos es los servirán echamiento de lidades. Fome- nta y meje- cónicos.

505

CAR UNA MOTO N CARRO

provincial ingrés de circun- Sánchez, em- Castellón, em- rtes quien con- marca Darían chocó contra ja un carro agríco- Soso Segarra tital.

EL HOSPITAL. CIAL. años Arturo ulto herido, al una columna o 130 de la calle de esta local- ar contra ella ctor agrícola que onio Muñoz Gar- el tractor atendió ancia al menor ado al Hospital quod encamado.

AL DESPIÓ COLUMNA

o años Arturo ulto herido, al una columna o 130 de la calle de esta local- ar contra ella ctor agrícola que onio Muñoz Gar- el tractor atendió ancia al menor ado al Hospital quod encamado.

ONA ENICIAL

de Maestro Ri DO DA scis habita- -living- ro -use- -só- -m-

onstrucción llón. 2024 Castellón

S

d de A

10'45 noche

vocali

Funeral por el alma de la Excm. Sra. D.ª María Dolores Cruz Pérez, Vda. de Torres Roldán

Ayer a las doce de la mañana, se celebró en la Concatedral de Santa María el solemne funeral por el eterno descanso del alma de la Excelentísima señora doña María Dolores Cruz Pérez, viuda de Torres Roldán, madre de nuestro Jefe Provincial y Gobernador Civil.

Antes de comenzar el sacrificio, pasó al templo el Obispo de la Diócesis, Dr. Pont y Gol, que fue recibido a la puerta de la Catedral por el Clero, que le acompañó hasta el altar en el Altar Mayor.

En el lado del Evangelio tomaron asiento, el Presidente de la Audiencia Provincial, don Roberto Gilan Siquier; Delegado de Hacienda, don Antonio Cervera Hervey; presidente de la Diputación camaráda José Ferrer Fornas, y don Gregorio María, en representación del Director del Instituto de Enseñanza Media; en el lado de la Epístola, al Gobernador Militar, don Julio López Guarch; alcalde de la ciudad, camarada Eduardo Codiñer; Jefe provincial del Movimiento, camarada Manuel Aldeanueva; Fiscal de Tasas, don Angel Sánchez Puy, y en bancos posteriores se acomodó el comandante Militar de Marbella, don José Luis Rodríguez; don Manuel Cerda, en representación del Delegado de Trabajo; don Juan Diego Fernández, Delegado de la Vivienda; Delega-

do Provincial de Sindicatos, camarada Arturo Cebrián; Coronel del Regimiento, don Pedro Martínez; Teniente Coronel de la Guardia Civil, don José Castaño Carceller; Delegado Provincial de Auxilio Social, camarada José Ferrandis; y el resto de los asistentes fueron ocupados por el Consejo Provincial del Movimiento, Corporación Provincial y Municipal, afiliados al Movimiento y camaradas de la Sección Femenina.

También ocupaban lugares destacados alcaldes de diversos pueblos de la provincia, así como representaciones de entidades locales y provinciales.

El templo se encontraba completamente ocupado de fieles.

Ocuparon un lugar destacado, junto al túmulo, la familia de la extinta, integrada por su hijo el Jefe Provincial y Gobernador Civil, camarada Carlos Torres Cruz; hija política, Excelentísima señora doña Concha Puy, nietos, don Mariano, Conchita, Angel y María Dolores Torres Puy.

En el centro de la nave, bajo el atrio, fue colocado un severo túmulo, con cuatro grandes ciriales.

Ofició la ceremonia religiosa el Preadelmo Doméstico de S. S. don Joaquín Balaguer Martínvarro; de Diácono don Ricardo García, y de Subdiácono don José Merce, actuando don Manuel Cerda, en representación del Delegado de Trabajo; don Juan Diego Fernández, Delegado de la Vivienda; Delega-

do de maestro de ceremonias, el reverendo don Manuel Herrero.

La parte musical corrió a cargo de la Schola Cantorum de Santa María, dirigida por el Reverendo don Ramón Royo, interpretándose la Misa de Requiem de Réquie, a tres voces y órgano.

Terminada la Misa, el Preste se revistió de capa pluvial, entonando un responso junto al túmulo.

Acabado el acto, el Obispo de la Diócesis, expresó a la familia de Torres Cruz, el testimonio de condolencia por la pérdida irreparable, confortándoles con palabras de consuelo y resignación cristiana; tras el pésame del Obispo, fueron desfilando ante la familia de nuestro Jefe Provincial, autoridades, representaciones y personalidades y numerosos alcaldes de la provincia, entre los que recordamos al de Almazora, Villarreal, Puebla de Arenoso, Vall de Uxó Nules, Borriol, Toga, Almenara, La Llosa y muchos mas representaciones oficiales de Hidroeléctrica Española Club Deportivo Castellón, entidades mercantiles y sindicales de la vida ciudadana, y otros estamentos de la capital y provincia, y la representación de nuestro periódico.

El Jefe Provincial y Gobernador Civil, y su distinguida esposa e hijos, agradecieron las palabras de consuelo que recibieron de los asistentes, retirándose a continuación a su residencia.

Al reiterar al camarada Torres Cruz, nuestro sentido pésame, queremos hacerle llegar el consuelo que representa verse confortado con la amistad y el aprecio de Castellón entero, representado en la numerosa concurrencia que llenaba totalmente nuestro primer templo.

En grupo cordialísimo, que ha crecido y estrechado esas amistades preciosas por las cuales ya merecemos siempre la pena realizar estos viajes —seguimos convencidos de que la mejor tarea humana es ir por ahí a buscar, encontrar y paladear amigos—, con José Luis Herrero al frente hemos conocido ya Tarrago-

Desde el «Hostal de los Reyes de Aragón» a Poblet y desde Salou a la Ciudad Residencial, Tarragona registra el más fabuloso ajetreo turístico

Más de cincuenta campings -la cuarta parte de los que existen en toda España- y un creciente número de modernísimos hoteles y restaurantes, rebosan de turistas extranjeros, que superaron ya las trescientas mil estancias

TARRAGONA. — Con la capital como centro de operaciones, estos días estamos sometiendo a Tarragona a un concienzudo reconocimiento gracias no sólo a la generosa invitación de este Imperial Tarraco y su Consejo de Administración —grupo de tarraconenses lanzados a muchas y grandes empresas en su capital y provincia—, sino también a la actividad incansable de la Delegación de Información y Turismo, que esas dos o tres horas entre las once y las dos de la madrugada en que el visitante extranjero o español de hacer algo veraniega, cree debe hacer algo distinto a irse a la cama. Luego hemos casi pateado todas las playas y la carretera del litoral, desde el incommensurable Salou, prodigio comparable a la Costa Brava o a la del Sol, hasta el «Hostal de los Reyes de Aragón», junto al arco de Bará, una de las últimas fabulosas creaciones turísticas privadas, en la que un monte pintoresco, junto a una playa y un acantilado, aprovechando los restos de un castillejo, ha sido convertido en lujosa urbanización hotelera, con amplias avenidas para coches que serpentean entre la pinada, junto a una piscina excavada en la roca y sobre el mar, todo con un lujo acabado y creado en poquísimo tiempo, además, por lo que vimos y nos han dicho, con éxito económico sensacional. Los veinte kilómetros que separan este punto de Tarragona, aparte Torredembarra —spléndida en su despliegue multicolor en torno a la carretera y sobre la playa—, son una sucesión infinita de campings colosales, todos llenos de autos, tiendas y gentes. Hay en la provincia de Tarragona cincuenta y dos campings, la cuarta parte de los que existen en toda España, y este mismo mes se inauguran cinco o seis más. Sólo en la capital, los campings existentes tienen cuatro mil plazas «oficiales», y no las hay vacías. Pero son de tal calidad, tan serios y acogedores, que parecen ser tuberos la mayor parte de las plazas con extranjeros que repiten un año y otro, seducidos por las bellezas del lugar y el trato del camping.

Claro que Tarragona reúne a la belleza de sus playas, limpias de arena y de agua, muchas otras cosas que son importantísimas para el turismo. La ciudad está exaltando cada vez más sus tesoros arquitectónicos e históricos romanos, que aparecen muy bien presenta-

dos y planteados en sus lugares propios o en ese Paseo del Imperio, que es digno de admiración. Y luego no cierra los ojos al atractivo de las comarcas interiores, tan bellas con sus campos verdísimos y ricos, y sobre todo, al Monasterio de Poblet, tesoro inapreciable. También llegamos ayer a él, para empaparnos en sus claustros, en sus salas monacales, en sus «entramientos reales» —entre ellos el de nuestro gran Rey Conquistador—, no sólo de la maravilla de arte que es sin duda alguna el más grande conjunto monumental cisterciense, sino también del eco de una historia y la gloria de una vida religiosa que están recobrando su pleno esplendor. Desde Tarragona a Poblet hay 45 kilómetros de carretera general, pero con alto puerto, ya que se llega a subir casi a los 600 metros; no obstante ante el Monasterio al llegar nosotros había más de 25 coches de matrícula extranjera, aparte algunos autobuses, y los grupos de visitantes recorrian el monumento y el convento con un interés que refleja la buena propaganda que está encauzando al turismo hacia punto de tan extraordinario interés y significado, que Tarragona exhibe con orgullo y pro-
vecho.

Cerró nuestra jornada de ayer la visita a la Ciudad Residencial, cada vez más maravilla, más evidente y expresiva de una política social de altos vuelos. El conjunto de la Ciudad Residencial es algo muy difícil de describir porque a los grandes edificios —bar y recepción, comedor para un millar de personas, salas de estar, de televisión, etc.— se unen los infinitos chalets unifamiliares desparpados por la montaña, y las grandes instalaciones deportivas, que dan solaz y espacio y 1.200 residentes en cada turno, con sus niños —incluso con guardería, para que los padres tengan la seguridad de que los más pequeños serán cuidados y vigilados adecuadamente durante sus juegos—, además de la gran playa que la Ciudad utiliza y abre a todos los que deseen ir a ella, sean o no residentes. La Ciudad sin residentes es una creación prodigiosa, de esas que los españoles creíamos no podían hacerse en España. Pero con residentes, con mil doscientos españoles gozando de ella en uno de estos turnos, es uno de esos milagros únicos que nos hacen sentirnos orgullosos de ser españoles de hoy. Con nosotros convivir estos días en el Imperial Tarraco, el de-

Seguridad y comodidad son nuestra única verdad

Herniados

40 años de experiencia; inventos patentados de imposible y prohibida imitación; seriedad garantizada por el prestigio de los médicos en cuyo consultorio y bajo su prescripción es el único sitio donde visita HERNISAN (Balmes, 104, Barcelona-8); Distribuye ahora, en exclusiva para España la novedad del «Nylon-Flex». Especialidades para los ancianos. Sin hierros ni correaes; máxima suavidad y contención con el Super Flex Administrativo HERNISAN. Lo único que nos puede imitar la competencia son nuestros anuncios. (C. S. 9177).

Visítanos en CASTELLON DE LA PLANA, Sábado día 27 del corriente de 10 a 1 Consultorio Dr. V. Dolz Belver, Plaza Puerto Sogueros, 7. — Según sus prescripciones.

DAUPHINE

Precio: 89.500. -fábrica

AHORA... ACEITE A 24 ptas. LITRO.



... elija el aceite y asegurará una buena cocina. ALMACEN CASTELLON: REPUBLICA ARGENTINA, 4 - TEL. 4962

VENDO

MAGNIFICO piso a estrenar, calle Moncada, núm. 2, 3.ª. A. chaflán Avda. Casaldúch (Finca Agentes Comerciales). — CINCO HABITACIONES. — COMEDOR. — SALÓN. — CUARTO DE BAÑO. — ASEO. — Razon. — Gobernador, 58. — Teléfono 2265. De 10 a 14 horas.

DAUPHINE

Entrega dentro de los 30 días Precio: 89.500. -fábrica

TELEVISION Espanola

PROGRAMA DE SOBREMESA

- 2:00 Carta de ajuste.
- 2:15 Presentación.
- 2:17 Noticiero femenino.
- 2:30 Panorama.
- 2:45 Plaza de España.
- 3:00 Telediario (Primera edición).
- 3:45 Desde mi portal.
- 4:00 Expedición (reporaje, 'l'mado).
- 4:30 Final del programa.

PROGRAMA INFANTIL

- 5:15 Carta de ajuste.
- 5:30 Silla de pisa (El circo en casa).
- 6:30 Final del programa infantil.

PROGRAMA DE NOCHE

- 8:00 Presentación.
- 8:02 Telefilm seriado.
- 8:30 Cuarto de estar.
- 8:55 La marcha del tiempo.
- 9:15 Mis tres hijos (Telefilm seriado).
- 9:25 El tiempo.
- 9:40 Telediario (Segunda edición).
- 9:45 La familia por dentro.
- 10:00 Canciones de sus recuerdos.
- 10:30 Perry Mason (Telefilm seriado de largo metraje).
- 11:30 Los toros (Información turística por Manuel Lozano Sevilla).
- 11:35 Telediario (Ultima edición).
- 12:05 Versos a medianoche («Sinfonía gallega», Machado).
- 12:15 Cierre.

Si es ASKAR es mejor

Momento musical («Intermedio de Maruxa», Vives). Meditación. 12:15 Cierre.

TELEVISION en MACORE

utilice su crédito personal

Zaragoza, 23 v. 5 teléf 2459

Una representación algueresa asistirá a los "Jocs Florals" de este año de Valencia

La Srta. Manta Scanu, dama de honor de la corte de la reina

El nombre de l'Alguer, la bella ciudad italiana de Cerdeña que habla nuestra misma lengua valenciana, ya tan familiar a nuestros lectores como cualquier ciudad de nuestra Región.

Repoblada por valencianos, catalanes y mallorquines cuando los dominios de la Confederación catalano-aragonesa se extendían por todo el Mediterráneo y cedida a la casa de Saboya en 1720, ha venido manteniendo una ejemplar fidelidad a nuestra cultura a pesar de la constante presión del idioma oficial italiano y del sardo lugardorés, el más extendido en la gran isla de Cerdeña.

Iniciado el año 1960 el "retrobrament" personal de nuestros hermanos de lengua por un grupo de valencianos que integraron la expedición de nuestra región a l'Alguer, este intercambio entre las dos ciudades hermanas alcanzó su máximo exponente con la presencia como mantenedor de los "Jocs Florals" de la ciudad i reine de Valencia" del pasado año, del general Rafael Cartari, poeta e investigador alguerés y director de la Escuela del Coral de aquella ciudad.

Pues bien, la presencia de l'Alguer en los juegos florales no fue un hecho esporádico. También este año, aquella ciudad "bonita y bien asentada" según frase feliz de nues-

Vicente Genovés Amorós, mantenedor de los Juegos Florales 1963



Nacido en Valencia en 3 de Enero de 1909, pertenece a una familia siempre vinculada a nuestra tierra: su abuelo, don Cirilo Amorós y Pastor, fue uno de los fundadores de «Lo Rat Penats», del que desempeñó la presidencia, actuando de mantenedor en sus Juegos Florales de 1881.

Vicente Genovés estudió Derecho y Filosofía y Letras en las Universidades de Valencia y Madrid. Doctor en Filosofía y Letras con Premio Extraordinario, es Catedrático de Filosofía del Instituto Marillón de Sevilla, en el que ha desempeñado durante muchos años la dirección, desarrollando en él una intensa labor pedagógica y cultural, premiada con los «Encomendados de las Ordenes de Alfonso X el Sabio y de Cisneros, y con las Palmas Académicas otorgadas por el Gobierno Francés con la categoría de Officier d'Académie.

Publicista fecundo y valencianista desde los tiempos universitarios, es autor de muchos libros y trabajos de carácter histórico, y especialmente biográfico. Pueden citarse, entre otros, «San Vicente Ferrer, Apóstol de la Paz» (Barcelona 1944), «San Vicente Ferrer en la política de su tiempo» (Madrid 1954), «Doña Juana de Aragón, la Triste Reina de Nápoles» (Madrid 1947).

«Estancia en Valencia del Rey Don José I» (Valencia 1929), «Valencia y el Mariscal Suchet» (Valencia 1935), «Antología de Aparisi y Guijarro» (Madrid 1940), «Las primeras campañas políticas de Aparisi y Guijarro» (Madrid 1945), y otros estudios biográficos sobre el grabador Pedro Pascual Moles, el colonizador Jaime Rasquin, el Gobernador del Plata en el siglo XVI, el Obispo de Cebú Fray Francisco Genovés, el jesuita Padre Tarín y otros personajes valencianos. Actualmente prepara, por encargo de la Editorial Hachette, una biografía del General Suchet, Duque de Albufera. Asimismo ha publicado diversos libros filológicos de texto, de los que se han hecho múltiples ediciones, entre ellas una «Breve Historia de la Filología» y varios manuales de Léxico, Filo-

La Provincia en Mediterráneo

VILLARREAL

Distinciones

Entre las condecoraciones concedidas por el Gobierno con motivo de la festividad del 13 de julio figuran las cruces sencillas de Caballero de la Orden Civil del Mérito Agrícola con que se distinguen a don José P. Sanz Moreno y a don José Sala Galán.

El señor Sala Galán, técnico de la Agencia del Servicio de Extensión Agrícola en Villarreal, es sobradamente conocido por los agricultores de toda la Plana, quienes en sus peticiones de asesoramiento y orientación han sido siempre atendidos con el mayor interés. La labor de esta Agencia va rindiendo sus frutos y nuestra agricultura ha entrado por completo dentro de cauces más modernos, gracias al trabajo de sus técnicos por lo que en Villarreal se considera esta distinción como justo premio a una labor realmente eficiente.

En cuanto al señor Sanz Moreno, exportador y agricultor muy conocido en toda la provincia, la concesión no ha podido ser más oportuna.

Ambas distinciones han sido muy bien recibidas en nuestra Ciudad y a las muchas felicitaciones que los señores Sanz y Sala están recibiendo unimos la nuestra más cordial.

EL BOLS DE SAN JAUME

Anteayer a las 12, como es tradicional, fueron leídas al viento las campanas de nuestra Arciprestal, anunciando el comienzo de la víspera de San Jaime, titular de nuestro primer templo.

EL NUEVO PALACIO MUNICIPAL

Siguen a muy buen ritmo las obras de construcción del Nuevo Palacio Municipal se ha llegado ya a la tercera planta. A ver si la marcha no decrece y las obras quedan terminadas en el plazo previsto.

PAVIMENTACIONES

De las obras de pavimentación recientemente adjudicadas han comenzado ya las de las calles de San Ramón y Santa Isabel. Es inminente la iniciación de las de las calles del Carmen, Hospital y Valencia y de la plaza de Aliaga.

EL ESTADO DEL PUENTE DE SANTA QUITERIA

Villarreal y Almazora, pese a ser dos poblaciones limítrofes, tienen entre sí unas comunicaciones que

prácticamente se reducen al uso de la «Banderola» y que ahora, si es cierto cuanto se dice con tanta instancia sobre su desaparición quedarán solamente en algo teórico. Menos mal que por aquí la gente está motorizada y los que no circulan sobre ruedas, para sus viajes a Almazora suelen emplear el clásico tren de San Fernando —la millada a pie y la mitad andando— ya que los tres o cuatro kilómetros que nos separan cuando no hace ni mucho calor ni mucho frío, vienen a ser un pasito muy sano.

Pero los de Villarreal frecuentan también mucho el término de Almazora, concretamente la zona don de está enclavado el Ermitorio de Santa Quitéria, principalmente ahora en verano. Para ello forzadamente se han de valer del antiquísimo puente que cruza el río Mijares cuyos pretilos, en los últimos metros más próximos al ermitorio, y término de Almazora prácticamente han desaparecido.

No creemos que la reparación de estos deterioros fuese muy costosa, pero que fuesen el evitar accidentes como los que recientemente se han producido —aunque por fortuna no mortales— es motivo más que suficiente para que el puente, tan transitado, no sea un continuo peligro para sus usuarios. —CORRESPONSAL.

LUCENA DEL CID

Festividad de la Virgen del Carmen

Con gran esplendor, el domingo, día 21, se celebró la fiesta de Nuestra Sra. del Carmen. A las doce comenzó la Misa Solemne, oficiada por el Rvdo. Sr. Lic. D. Vicente Pascual Moliner, Cura Arcipreste, asistido de diácono del Rvdo. señor D. Matías Gil Ferrer, Cura de Figueroles, y de Subdiácono por el Rvdo. Lic. D. Jesús García Piñón, actual Capellán de la Colonia Escolar. Oficio de presbiterio asistido el Rvdo. Sr. D. Ignacio Mechó, Delegado Episcopal de Apostolado Seglar y Cura Económico de Alcora, quien ocupó a la vez la sagrada cátedra y presidió por la tarde, la procesión, que recorrió las principales calles de la Villa.

El Rvdo. Clero y Autoridades locales fueron obsequiados, por la Junta saliente del Carmen, después de los actos religiosos vespertinos.

La nueva Junta para el año en trance 1963-64, fue nombrada al finalizar la procesión y quedó constituida de la siguiente forma:

Presidenta de honor: — Doña Amparo Ventura de Vadit.
Vicepresidenta de honor: — Doña Matilde Vicente Llopis.
Presidenta: — Doña Luisa Porcar García.
Vicepresidenta: — Doña Amparo Vayá Martínez.
Secretaria: — Doña Antonia Fortea Segura.
Tesorera: — Doña Antonia Porcar Gómez.

Vocales: — Doña Rosa Ribés Escuder, Doña Dolores Benages Porcar, Doña Anita Catalán Escrivá, Doña María Puerto Palanques, Srta. Leonor Seguer Palanques, y Srta. Libia Mor Tomás.
Celadoras: — Srta. Catalina García Nebot y Srta. Curmea Montis Gil.

Esperamos de la Junta entrante los éxitos que correspondan a la saliente y pedimos acierto en su mandato.

PEQUEÑOS DETALLES DE GRANDES EFECTOS

Repetimos una vez más este título que tanto nos gusta. Y mientras vayamos usándolo, prueba será de que se están haciendo cosas y de que se dejan cosas por hacer.

Esta vez se trata de los aparcamientos de coches en la Plaza de España. El deseo que se expresaba en este sentido, no era nada halagador, ya que entorpecía mucho el paso.

Ahora, los vientos o treinta eschles que, por necesidad, aparecen diariamente en la mencionada plaza, ofrecen un aspecto verdaderamente satisfactorio. Ahora se puede transitar por esta plaza como debe hacerse. Ya era hora.

También se trata —reverso de lo dicho— de que hemos observado con tristeza que la cruz existente en la media luna está sin el madero horizontal o, por mejor decir, sin los brazos.

Tenemos la seguridad de que esto se subsanará inmediatamente. Menudos somos los que pertenecemos a la Junta de Fomento del Verano. Tenemos entendido que esta cruz va a ser sustituida por una farola.—TITULO.

DAUPHINE

Entrega dentro de los 30 días
Precio: 89.500. — fábrica

¿QUE CARRERA DEBO ELEGIR?

Un programa de orientación para la juventud, padres y educadores, realizado por I.

R. E. M.

en colaboración con el Centro GUIA de Orientación y Trámite del Estudiante, del

S. E. U.

HOY, JUEVES:

"Universidades Laborales. Aportación de Técnicos Medios".

Por D. JACINTO HERMIDA LOPEZ, JEFE DE SECCION Y VICESECRETARIO DEL SERVICIO DE UNIVERSIDADES LABORALES.

A las 8'30 DE LA TARDE

Por:

La Voz de Madrid, La Voz de Valladolid, La Voz de Valencia, La Voz de León, La Voz de Extremadura, La Voz de Alicante, La Voz de Alava, La Voz del Ferrol, La Voz de Levante, LA VOZ DE CASTELLON, La Voz del Principado de Asturias, La Voz de Guipúzcoa, La Voz de Cantabria, La Voz de Vigo, La Voz del Mediterráneo, La Voz de Cataluña, La Voz de Navarra, La Voz de Sagunto, La Voz de la Ribera Valenciana y La Voz de Requena.

Es un programa de servicio público de la

R. E. M.

Programa de las emisoras castellonenses

RADIO CASTELLON

9 Sintonía y apertura de la emisión; 9'02 Melodías de la mañana; 10 Viaje con música. Un programa dedicado especialmente para todos los conductores; 10'30 Noticiero de prensa; 11 Retransmisión desde la Concatedral de Santa María de la Santa Misa, seguida y comentada por el Rvdo. Padre D. Fernando Andrés; 11'25 Cajón de sastrero. Noticias, atracciones y música. Guion

de Salvador Bellés; 12 Boletín informativo de sobremesa; 12'10 El intérprete del día: Caravelli y su violines mágicos; 12'30 Natalia en la noche. Novela de Patricia Montes. (Cap. 19); 13 La hora de los tejes; 13'30 Festival del varié; 13'35 Información local; 14 Discos, primer diario musical español; 14'30 Conexión con Radio Nacional de España; 14'50 La melodía de hoy; 14'55 La hoja del almanaque. Servicio local meteorológico; 15 Radiador de la Puerta del Sol. Comentarios de actualidad por Las Querol; 15'10 Canta, por V.A.; 15'30 Como una llama. Novela de Pedro Roger. (Cap. 9); 16 Teatro de la zarzuela: «El Santo de la Isidora», de Carlos Arniches y Tomás Torroja; 16'30 «El Hachero». Novela de Robert Blanch. (Cap. 4); 17 Música favorita; 18 Rápidos modernos; 18'30 El tesoro de los Riera. Novela de aventuras de José M. Iborra; 18'50 Cada día un disco nuevo: Roberto Yates; 19 Boletín informativo de la tarde; 19'10 Sale de tarde. Un programa con las orquestas y conjuntos musicales más populares; 19'30 Destile de melodías; 20 El poder del amor. Novela de Rosa María Albert. (Capítulo 9); 20'30 Album musical; 21 Información local de la noche; 21'30 Discos a petición de los señores abonados; 21'45 El santoral de mañana; 22 Conexión con Radio Nacional de España; 22'20 Rafagas deportivas, por nuestro colaborador Beltrán; 22'30 Atracciones de Radio Madrid; 22'35 Noticiero de «Ustedes son...» (formidables); 23 la Operación «Madama Butterfly», de Puccini. (Selección del acto primero); 23'45 Música ligera; 030 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLON

11 Sintonía y apertura; 11'10 Buenos días, amigos; 11'18 La Santa Misa. En conexión desde la Basílica de la Santa Cruz del Valle de los Caídos; 12 El ángel; 12'02 Dos por dos cuatro. Dos intérpretes y cuatro grabaciones; 12'15 De todo un poco. Música ayer y hoy; 12'30 Oriente informativo. Emisión dedicada a los niños; 12'35 Discos dedicados a los niños de hoy; 14'30 Diario hablado de Radio Nacional; 14'35 Temas especiales; 15 Discos dedicados; 15'05 Boletín de noticias; 20'40 Intermedio musical; 21 Penalty. Revista deportiva que realizan José María Arguimbau y Antonio Meliá; 21'30 Habla de intérpretes; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 22'15 Servicio informativo local; 22'30 La feria de las ilusiones; 22'45 Teatro de la Ópera. Fragmentos de Otello; 23'05 Ensayo; 24 Despedida y cierre de la emisión.

RADIO JUVENTUD DE LA PLANA

9 Sintonía y apertura; 9'10 Hablas para Dios; 9'05 Compás musical; 10 De cara al mar; Música para cuantos nos sintonizan desde la playa; 11 La Misa en la radio; 11'15 Misivas musicales; 12 El Ángel; 12'05 Misivas musicales; 13 Servicio informativo; 13'10 Misivas musicales; 14 Noticiero local; 14'15 Ritmos del mediodía; 14'30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 14'45 El tango; 15 El Ángel; 15'10 Misivas musicales; 15'15 Póker de ases de la canción; 15'20 Pápas, Robert Jeantal, Tarradellas, Enrique Guzmán, Misivas musicales; 17 Compás libre; «La del mundo de rosas», de Pablo e Soriano; 17'30 Car-Club Selección de melodías para bailar; 20 Misivas musicales; 20'30 Noticiero local; 21'05 Festival de la juventud; 21'15 Información deportiva; 21'30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 21'35 Misivas musicales; 23'30 Misivas musicales; farmacia; 23'45 Misivas musicales; y cierre de la emisión.

ALBOLINEUM

el aceite inglés que elimina la serpiente gruesa y fina



- CONCENTRACION ADECUADA
- ALTO RESIDUO INSOLFONABLE
- ACEITE MINERAL SELECCIONADO ENTRE LOS MEJORES DEL MERCADO MUNDIAL
- INTERFERENCIA MINIMA EN LA VIDA VEGETATIVA DEL ARBOL
- DA A LA HOJA VERDOR Y BRILLO
- NO PRODUCE RAMA SECA
- NO HAY DEFOLIACION EN TRATAMIENTOS ADECUADOS Y OPORTUNOS, EN ARBOLES SANOS
- AMPLIO MARGEN EN LA DOSIFICACION DE ACUERDO CON LA INTENSIDAD DE LA PLAGA

Un producto internacional de PLANT PROTECTION LTD.



Subsidiaria de IMPERIAL CHEMICAL INDUSTRIES LTD.



IMPORTADO Y DISTRIBUIDO POR



zeltia S.A.
División Agraria

C/Alfonso, 55. - Madrid - 28.

Importa
tiene fr
nsada LA
tantas de
ria, y con
el valor nu

Wida deportiva

Noticias del Aero Club

Conforme se anunció, el pasado día 14 del corriente llegó a nuestro Aeropuerto el avión cuatriplaza Stinson L-12, que el Ejército del Aire cede al Aero Club de Castellón, como premio a su tesonera actividad.

Oportunamente escoltada por un hidroavión "Grumman" de la Base de San Bonet, nuestra nueva avioneta realizó sin novedad su vuelo directo Palma-Castellón, en poco más de una hora. El mismo día, y en vuelo de prueba prolongado, se trasladó a Barcelona para regresar a su base definitiva en nuestro Aeropuerto, tripulada por D. Enrique Díaz de Brito, un veterano piloto comercial, que a su experiencia une su dinamismo y simpatía.

Brito, que así es ya fraternalmente conocido entre la élite aeronáutica castellonense, construye aquí, además de barcos y aviones, una reputación de excelente aviador que ya se ha ganado. Su entusiasmo, su pericia y su apasionado desinterés, han motivado a la Junta Directiva del Aero a proponerle a la Dirección General de Aviación Civil como profesor de vuelo de la Escuela de Pilotos.

Es garantía suficiente su historial de consumado aviador de experiencia y pericia probadas, para que nuestro Aero Club le confíe la enseñanza de la nueva promoción de Pilotos.

Desaparecidas las dificultades que se plantearon al carecer de material de vuelo, hoy se reanudan las actividades de nuestra Escuela de Pilotos. El nuevo avión Stinson, recibido últimamente, ha sido sometido a una metódica revisión mecánica y puesto a punto por experto personal técnico. Ya está en condiciones de volar como entrenador superior de Pilotos para aeronavegación, y también como avión multiplaza para nuevas experiencias del vuelo y recreo de nuestros Socios.

Creemos digna de destacar la múltiple noticia que llevará sin duda aliento y alegría a nuestros aficionados, haciéndoles partícipes de la esperanza que anima al Aero Club, de que pese a sus dificultades —no insuperables gracias a su entusiasmo— se ha de lograr en un futuro muy próximo, fijar a la juventud a estas actividades, ya que si solo viejos aficionados y entusiastas lo crearon aquí, es sin duda proyectada hacia el futuro la mira de que esta actividad no decaiga.

Con desinterés, sin desaliento, con fe y esperanza en un porvenir aún más espléndido, los aviadores de Castellón siguen volando sus pequeñas "JODEL", agotando el potencial de las AISA y BUCKER, y pidiendo aún mayores "y más difíciles todavía" aviones al Real Aero Club de España.

¿Por entrenarse y gozar sólo? Creemos que no, más que nada, por dejar a la juventud que nos debe suceder, ese Aero Club maduro y pleno de posibilidades que soñaran sus fundadores.

La Directiva actúa para que cada día se acerquen más a los aviones, nuestros jóvenes, quienes sin duda ya serán los que un día no lejano consigan con su pujanza juvenil alcanzar las metas que en potencia ya se vislumbran nuevos al entusiasmo y a la afición de los Socios actuales. Para éstos, pedimos honradamente el reconocimiento general de la ciudad y de la provincia.

Castellón sólo tenía un Campo Aéreo que ni para pasto servía. Sólo el amor a las cosas del aire, de descendiente aficionado, hizo posible la puesta en marcha de su Aero Club, luego la formación de Pilotos nuevos en su Escuela y hoy, saber que desde él, se abre una nueva puerta al ancho mundo, desde la que Castellón tendrá pronto ocasión de ser conocido y de darse a conocer aún más si cabe.

En los archivos del Aero consta que en nuestros aviones han volado todas nuestras Autoridades. Pesan en el ánimo de las aeronáuticas de rango superior, las excelentes condiciones en que "esto" se encuentra para proyectarse en serio su explotación comercial del vuelo. Todos conocen al Aero Club, y esperamos confiados que sus méritos y sus aspiraciones sean tenidas muy en cuenta más en adelante para bien de nuestra provincia.

BLASCO.

IMPORTANTE Laboratorio veterinaria

y firma dedicada a la venta pollos Americanos para carne y puesta, precisan agentes provincias Castellón y Teruel. Diríjase Sr. Piñol - C/ Gandi, 7 REUS (Tarragona).

La Peña Deportiva "Barça", rindió un cordial homenaje a Pesudo

La Peña Deportiva "Barça" de nuestra ciudad, que con tanto dinamismo y entusiasmo sirve sus ideales fundacionales, rindió en la noche del martes un cordial y cállido homenaje de simpatía y admiración al gran jugador José Manuel Pesudo, querido comprovinciano nuestro y portero titular del equipo representativo de la Ciudad Condal cuyo nombre lleva esta Peña.

Pesudo llegó al local social de la Peña a las diez de la noche, dispárase una larga traca en su honor mientras era recibido por el presidente y directivos de la entidad entre la cariñosa ovación de los numerosos socios asistentes. Con gran sencillez y simpatía el extraordinario jugador convivió largo rato con todos los presentes, fotografiándose con distintos grupos, repartiéndoles fotos dedicadas a los socios infantiles, a los que dedicó especialmente muestras de su abierta cordialidad.

Posteriormente se le hizo entrega a Pesudo de un pergamino con el nombramiento de socio de honor correspondiente Pesudo con un banderín y una fotografía del Club de Fútbol Barcelona dedicada a la Peña, así como de otra suya también dedicada.

Fue ofrecido a continuación un espléndido vino de honor en el curso del cual el homenajeado pronunció unas emotivas frases muy celebradas por todos los asistentes que rindieron también un cariñoso homenaje al enviado especial del C. de F. Barcelona para este acto, que se prolongó hasta primeras horas de la madrugada en el mismo tono de fervor barcelonista.

DAUPHINE

Entrega dentro de los 30 días Precio: 89.500. -fábrica

Kubala parece que está comprometido en firme con el Murcia

BARCELONA, 24.—Ladislao Kubala parece comprometido en firme para el cargo de entrenador del Club Real Murcia para la próxima temporada. El compromiso que unirá al ex jugador azulgrana con el equipo murciano aún no ha sido firmado, pero están de acuerdo ambas partes y, posiblemente, quede ultimado a la semana próxima. Kubala recibirá ochocientos cincuenta mil pesetas en concepto de ficha por una temporada y en el contrato parece que se recogerán otras cláusulas susceptibles de aumento de esta cantidad en el caso de mejorar la clasificación del equipo, sueldo mensual y primas dobles por encuentros ganados. Por su parte, el Murcia que también se ha interesado por varios jugadores de la plantilla azulgrana ha intercedido a través de Kubala para que marchen al cuadro huertano algunos de los jugadores que no tendrán cabida en la plantilla del primer equipo barcelonista. El Murcia pretende incorporar a los jugadores Etori, Vergés, Fusté II, Vidal y Montsenos, estos dos últimos jugadores jóvenes del equipo filial del Barcelona, Condal. Kubala una vez firmado su compromiso, se incorporará al Murcia, comenzando los entrenamientos en la Condomina los primeros días de agosto.—Añil.

Bahamontes, muy atareado

MADRID, 24. — Se han recibido noticias de Federico Martín Bahamontes, desde Francia, que aseguran que el gran corredor toledano tomará parte en el Campeonato Mundial de Fondo en Carretera que se celebrará el día 11 de septiembre en Bélgica. Bahamontes cumple infinidad de contratos: en velódromos y criteriums surgidos después de su gran triunfo en el último Tour del cincuentenario, pero acabará sus compromisos a finales de agosto, para dedicarse de lleno a preparar el Campeonato Mundial de Ruta. — PYRESA.

LUCHA LIBRE

La velada de anoche: Cuando caíenta el sol allá en la playa

No cabe duda que la temperatura hace estragos en todas las fatigas. Anoche por ejemplo la Plaza de Toros se vio repleta de público buscando el alreñido propio que ayudara a revivir. Lo que no pudo ser por el hecho de que se puso demasiado calor en todos los combates. En el primero, por no ir más lejos, se zurraron de lo lindo Dacoy Badía y Monferrer, que sustituya a Capiche por costillas fracturadas. Ganó Dacoy Badía por más volumen, picardía y violencia.

En el segundo combate las secuencias llegaron al punto de tener que catalogarlas de cómicas, movidas siempre por el gitano Marcos, que no pudo en ningún momento con Willy Roy. El triunfo sonrió al de Castellón por puesta de espaldas a los ocho minutos. En la primera eliminatoria del torneo nacional de los pesos medios tocó la suerte con Mathias y Milo Millán, ganando el primero tras unos golpes raros que provocaron grandes reacciones del respetable. La segunda eliminatoria la resolvió Lucón frente al paraguayo Juan Manuel. Quedaban, pues, para disputar la final el maridista Lucón y el catalán Mathias, de la que nos ocuparemos después.

Más de 300...

(VILNE DE LA ANTERIOR.) la provincia, el Sindicato de Frutos por medio del Gremio de Exportadores de Frutos Secos y el Sindicato del Aceite, tienen anunciada su participación en la Feria, con interesantes instalaciones, esperando asimismo la presencia de otras firmas de la producción agrícola de la provincia, entre ellas la de la Textil Sedera que ha sido ya confirmada.

"SYMPOSIUM" NACIONAL DE AVICULTURA CIENTIFICA Durante la celebración del certamen, la Sección Española de la "Asociación Mundial de Avicultura Científica", organiza en Reus un "Symposium" que tratará sobre el tema de la "Comercialización de productos avícolas", con una interesante exposición y sesiones de estudio en las cuales participarán personalmente los más ilustres especialistas en la materia, nacionales y extranjeros y empresas iniciadas en estas clases de productos.

Se pretende que la Feria además de cumplir con su finalidad propia de centro de información industrial, mercantil y agrícola en el cual se den a conocer las últimas novedades aparecidas en todos los campos de la actividad económica, sea por su presencia altamente atractiva y a ello se encaminan los estudios de la Comisión Artística y de Obras, dando aire de modernidad a la entrada principal del certamen, situada al final de la Avenida del Generalísimo, y a los elementos ornamentales, especialmente a los de la gran plaza central y la cascada luminosa que se proyecta en el extremo Geste del Paseo de Mata.

AL FINAL DE LA JORNADA

SUSCRIBIO CONTINUA POR EL CASTELLÓN EL JUGADOR PONCELA

Casi al cerrar nos comunicó en el Club abincero que suscrita ficha por el Castellón jugador Ponceña. Un extremo superior que la temporada perteneció al Salamanca, por resultado rápida y eficaz, que prometemos ser más exacto en nuestro número de viernes. De momento, para hacer la curiosidad del aficionado sólo diremos que el nombre completo del nuevo jugador es Alonso Ponceña, de 25 años, nacido en el mundillo futbolístico por Celta, internacional jugador cuidadoso por el Madrid en sus buenos tiempos juveniles. Hoy habrá partido hacia la capital de España su documentación a fin de comenzar el próximo día 3 a la ciudad, ya que es la fecha fijada para la concentración de la nueva plantilla. — JOSÉ TRUJILLO.

NUEVA SUPERIOR ATOM sin comparativa

GRADUABLE DE 1 a 7 TAZAS

CAFETERA EXPRES

A LA ITALIANA TODO FUELO

DAUPHINE Entrega dentro de los 30 días Precio: 89.500. -fábrica

TV CAMPAÑA DE VERANO

LOS MEJORES TELEVISORES AL ALCANCE DE TODOS

CON LA GARANTIA DE NUESTRO PRESTIGIO 12, 18, 24 y 36 MESES

Suministro y asistencia técnica a la provincia

Ofertas especiales para empresas y compras mancomunadas

Salec

COCINA Y HOGAR

G. Mola, 8 - Tel. 4284 - Castellón

CASI... CASI... COMESTIBLE



INSECTICIDA QUE:

- 1 mata rápidamente
- 2 no deja olor
- 3 no tiene sabor
- 4 no es tóxico
- 5 no tiene color

PRESENTACIONES:

EN AEROSOL, fabricado según técnica internacional y normas de la "Fédération Européenne des A. Aerosols" (F. E. A.). Su contenido equivale a 6 veces su capacidad. Por esta razón los aerosoles Cruz Verde resultan más económicos.

EN LATAS, de un cuarto, medio, litro y cinco litros, para utilizar con pulverizadores corrientes.

SUTMER

INODORO

Una exclusiva para España de

Cruz Verde

ULTIMA NOVEDAD MUNDIAL

...Y YO TRANQUILA Y FELIZ

porque con **KELVINATOR**
NO TENGO PROBLEMAS

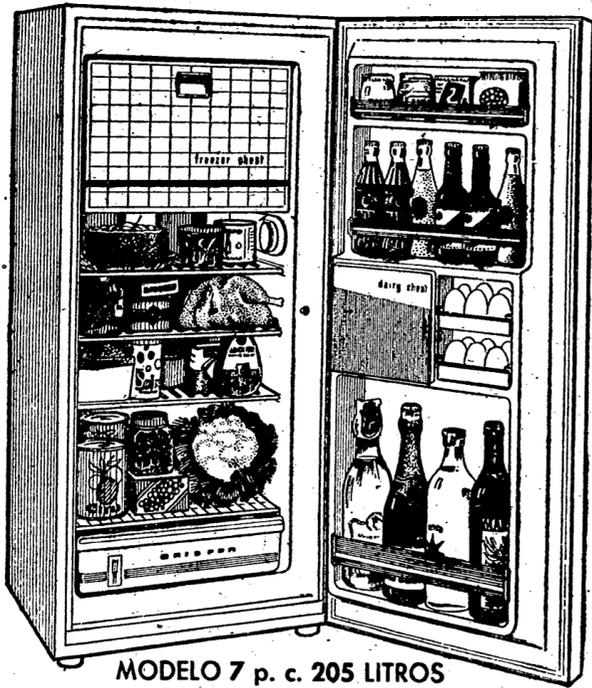


KELVINATOR asegura el servicio ininterrumpido de sus frigoríficos mediante una red de **TECNICOS ESPECIALIZADOS QUE CUBRE LA TOTALIDAD DEL TERRITORIO ESPAÑOL** como una continuación de su organización internacional.



El Mago del FRIO

CINCO AÑOS DE GARANTIA * CINCO AÑOS



MODELO 7 p. c. 205 LITROS

La red de servicio técnico de atención y garantía **KELVINATOR** es un aval más de su calidad y prestigio internacional que le permite ofrecer al usuario:

CINCO AÑOS DE GARANTIA

Un acierto más de **KELVINATOR** que sitúa sus frigoríficos a la cabeza de la técnica de refrigeración.

Kelvinator

AMERICAN MOTORS CORPORATION - DETROIT - USA

CINCO AÑOS DE GARANTIA

CINCO AÑOS DE GARANTIA

CINCO AÑOS DE GARANTIA * CINCO AÑOS DE GARANTIA * CINCO AÑOS DE GARANTIA

Distribuidor provincial:

G. Mola, 8

Tel. 4284

CASTELLON



Establecimientos colaboradores en la provincia:

Suministros Eléctricos **JUAN AYZA**
Socors, 53 - Valencia

GUILLERMO SOMI
San Fernando, 57 - Alcalá de Chaves

FERRERIA JOSE GARCIA
Joaquín Izabá, 14 - Valencia

FERRERIA TENA
Generalísimo, 27 - Villavieja del Ojal

ANTONIO PAREZ BALADA
San Antonio, 6 - Nules

ESTABLECIMIENTOS OLMEDO
San Miguel, 25 - Chiva

ESTABLECIMIENTOS ALCOR
Av. Generalísimo, 23 - Alcor

ROSENDO ALBERT
Santa Lucía, 23 - Torreblanca

DOMINGO FIDALGO
Plaza Celdá, 3 - Villavieja

ANTONIO VIALA
C. Valencia, 10 - Segorbe

JUAN MENEU
P. Condell, 8 - Boix

MANUEL BAÑEZ GAN
Rocafort, 30 - Almansa

VEINTICINCO AÑOS EN LA JAULA DE LAS FIERAS

Alfred Court, narra sus recuerdos como domador

De la barra fija a dar de comer a los leones

Por J. P. INNOCENZI

J. P. Innocenzi ha ido a Niza para visitar a Alfred Court, que fue en otro tiempo, el primer domador del mundo y al cual vive tranquilamente retirado en aquella ciudad. Hijo de un rico comerciante marqués y de la marquesa de Clapiers, Court se unió por primera vez a las gentes del circo en 1898. He aquí la narración de esta vida verdaderamente extraordinaria.

En el mes de agosto de 1898, el circo Plegé se instaló en el campo de Saint Michel, en Marsella. En el programa, los hermanos "Hugosset", campeones baristas de la época conseguían todas las noches enormes éxitos. Era el primer número en la barra fija que veía Alfred Court. Su decisión fue rápida: sería barista.

Algunos meses más tarde, el célebre barista Lexton se peleó con su compañero Roeder, y ofreció una oportunidad al joven Alfred. El 4 de enero de 1899 le llevó a Niza como compañero para debutar en el "Casino de la Jetée Promenade".

Aquel fue un punto de partida que, durante casi medio siglo, permitió a Alfred Court recorrer Europa y América, no como viajero, sino como miembro del circo y participante de esa vida aventurera, brillante, siempre pintoresca y llena de imprevistos.

Más tarde se convertiría en director de circo. Tiene 20 años cuando, con su hermano Jules, funda el Circo Egelton, uno de los mayores de la época. Es el éxito, la fortuna. Pero cuatro años más tarde, viene el reverso de la medalla: el Circo Egelton se ve conducido a la quiebra.

Hay que empezar de nuevo. Reanudando su oficio de artista, Alfred Court viaja a través de Europa. Su nombre aparece en cabeza de cartel con letras gigantes.

Después de recorrer en todas direcciones los Estados Unidos, Canadá y una parte de América Central, queda bloqueado en Cuba por una revolución. Finalmente llega a Méjico donde será de nuevo director de circo, y luego, de pronto, cuando nunca había pensado en ello ni nada

dejaba prever el acontecimiento, se convertirá un buen día en domador de fieras... que es la que considera su verdadera vocación.

Sucedió en Nuevo Laredo, en Méjico, una tarde de marzo de 1917, a la hora en que la multitud, compuesta en su mayoría de indios, llenaba el circo que Alfred Court dirigía entonces. El espectáculo se había desarrollado normalmente. La taquilla constituída por buenos pesos de oro y plata sobrepasaba todas las previsiones y los montadores aprovechaban el entreacto para instalar en la pista la jaula central destinada a las fieras.

LA COMIDA DE LAS FIERAS

De pronto, la catástrofe atañó al oído de Court que Sam, el domador, estaba tumbado en su tienda completamente borracho. ¿Qué hacer? Los espectadores se instalaban de nuevo en sus puestos. Había que tomar una decisión. Rápidamente.

Saliendo de la tienda del borracho, Court vio en el suelo, sobre un tablero, enormes trozos de carne roja.

Alfred Court preguntó al ayudante del domador que parecía montar guardia ante aquella carne:

—¿Ha trabajado alguna vez usted con esos leones? ¿Podría, por una tarde, reemplazar a Sam?

—De ninguna manera! —contestó asustado—. Esos leones son demasiado feroces.

—¿Y qué es esta carne?

—La comida de las fieras. El señor Sam les da de comer esto después de la representación.

Court reflexionó un momento y, súbitamente, una idea brotó en su mente. Dijo al encargado de la jaula:

—Caja una carretilla, cargue en ella la carne y sígame.

Cuando estuvieron en medio de la jaula, el pobre muchacho todavía no había comprendido.

—Vámpas a dar aquí la comida a las fieras —dijo Court.

—Eso es imposible. Los leones están acostumbrados a comer solos. Si se les da la carne así, se matarán unos a otros.

Viendo que el muchacho vacilaba, Court cogió la carretilla, depositó su carga en medio de la pista e hizo un signo a la orquesta para que atacara. Cuan-

do la pieza musical hubo terminado, Alfred Court abrió la puerta de la jaula y entró en la pista. El público, que le tomó por el domador, aplaudió. Court levantó la mano en petición de silencio. Entonces anunció:

—Señoras y caballeros, puesto que nuestro domador ha sido retenido en la frontera por las autoridades norteamericanas, el número de los leones no podrá comenzar hasta mañana.

Se oyó un murmullo pero, elevando la voz, continuó:

—Sin embargo van ustedes a asistir a un espectáculo sensacional que no presentamos nunca ante el público: ¡La comida de las fieras!

Salió de la jaula, cerró la puerta detrás de él y la orquesta atacó la música del número. Durante este tiempo las puertas se levantaron y los leones entraron en la jaula central. Estirándose perezosamente, marchaban lentamente, uno tras otro, pero de pronto uno de ellos pareció despertarse sobresaltado. De un salto extraordinario, se precipitó sobre el montón de carne, cogió un trozo con la boca y chocó rugiendo contra los barrotes de la jaula.

Se oyó un grito en la sala. Hubo un brote de pánico que fue de corta duración. Otro león, siguiendo de cerca a su antagonista, saltó detrás de él para morderle la cola con todos los dientes y los dos cayeron pesadamente sobre la arena.

La jaula central vació y dio la impresión de que iba a derrumbarse. Después de cinco buenos minutos de lucha feroz, cada uno acabó recibiendo su parte y la devoraron ávidamente. Pero terminada la carne, volvió a empezar la pelea por la posesión de los huesos y sólo un cuarto de hora más tarde, mediante tiros de revólver disparados con cartuchos de fuego, los mozos de pista pudieron devolver a los leones a sus jaulas, donde llegaron con la boca ensangrentada y los flancos rasgados por las fuertes uñas.

Alfred Court nunca había visto una pelea semejante. El público tampoco. Pero nadie pareció lamentar que los leones no hubiesen trabajado. Aquel espectáculo excitante había producido en el público medio salvaje una verdadera sensación.

COURT OBSERVA LA TECNICA DEL DOMADOR

Al día siguiente, hacía las once de la mañana, al llegar al circo, Court encontró al domador muy arrepentido, sentado junto a la jaula de los leones.

—He telegrafiado a su patrón —le dijo Court— para que me envíe otro domador. Me causan horror los borrachos.

El domador juró por todos los santos que no le volvería a suceder.

En la ciudad, todo el mundo hablaba de aquella comida de las fieras como del número más sensacional de todo el programa. Así, cuando la dirección del circo anunció que el número de las fieras se daría en "matinée" la sala estuvo llena.

Todo fue de la mejor manera posible. Las cuatro soberbias fieras entraron en la jaula y ejecutaron su número. El espectáculo era bastante sumario, en verdad: un león saltaba a través de un aro, otro se tendía a los pies del domador, el cual le abría la boca y metía la cabeza dentro. Todos eran mansos y dóciles excepto uno, "Nerón", el más grande; un magnífico animal de caballería negra, que remataba el número. El domador se quedaba solo con "Nerón" dentro de la jaula, cogía una silla y, sosteniendo el látigo con la otra mano, acorralaba al león rugiente contra los barrotes, luego le daba tres o cuatro latigazos y retrocedía rápidamente. El león atravesaba la pista de dos saltos, brincaba hacia el domador, el cual, adosado contra los barrotes a su vez, se defendía con la silla. El león la mordía rugiendo, luego soltaba su presa y volvía a apretarse en el extremo opuesto de la arena.

Este ejercicio, que formaba parte del número, se repetía dos o tres veces hasta que la silla quedaba destrozada. Entonces el domador sacaba el revólver y disparaba a quemarropa en la garganta del león. En ese momento se abría la puerta torredora por la que el león se precipitaba y el número estaba terminado.

Mientras Sam trabajaba, sentado frente a él en un palco, Alfred Court contemplaba aquel número, doblemente interesado. En primer lugar porque adoraba las fieras, pero también porque se decía: "El bebedor seguirá bebiendo. Si en una gran ciudad, un día de estreno, Sam casara borracho perdido hará falta que alguien ocupe su lugar".

Y Court tenía un presentimiento de que sería él. Entretanto había recibido un telegrama de Nueva York, en el que se le anunciaba que era imposible mandarle otro domador. Se le aconsejaba que vigilara a Sam para impedirle beber. Pero Court sabía que esto no era solución.

J. P. INNOCENZI

(Es un reportaje para Agencia FIEL-DELI, en exclusiva para SUDREAL)

ANGULARES RANURADOS 30 x 30
a 17 y 20 ptas. metro
E. RIQUETE. A. Guimerá, 65
VALENCIA - Tel. 25-23-61

ESTANTES METALICOS A PRECIOS INMEJORABLES

PEONES Se necesitan
CASA BLANDINIERS.
Pérez Galdós, 16

ECONOMIA es lo importante
INSTALE EN SU TAXI UN **C14 BARREIROS**

- RAPIDO
- SIN VIBRACIONES
- ECONOMICO
- DE GRAN RENDIMIENTO

RECORRERA MAS KILOMETROS CON MENOS GASTO

Taxista: aumentará sus ingresos con un C14 BARREIROS
DELEGACION DE LEVANTE

VALENCIA: GRAN VIA MARQUES DEL TURIA, 2. TELÉF. 27-42-33 27-78-84 27-79-77
ALICANTE: CALVO SOTEL, 11. TELEFONO 46603
CASTELLÓN: GENERAL ARANDA, 13. TELEFONO 3274

intensamente perfumado con deliciosa lavanda

Nibe TALCO PERFUMADO

blanco
nieve
incomparable

PERFUMES
Nibe

fíjese en esto
Sólo FLEX lo tiene

Bolsillo lateral con la Marca.
Un medallón de garantía de la Factoría de origen.
Una etiqueta con el precio de venta marcado de fábrica.

Si no lleva el BOLSILLO no es un FLEX auténtico
Si no lleva el MEDALLON no tiene garantía FLEX

UNICO COJCHON ESPAÑOL DE MUELLES SIN MUDOS

Fabricación exclusiva de su Factoría FLEX de Valencia, una de las mejores instalaciones técnicas del mundo.

VIENE DE LA PA...
gués... niego, de...
efectiva y categoríca...
sación.

El estadista Jus...
también que en la...
Addis Abeba se hac...
miento en pro de...
relaciones con su pa...
—Estas decisiones...
gobernante portugués...
estar de acuerdo co...
las Naciones Unidas...
comportamiento de...
dos que siempre ha...
el respeto por la c...
par...
"Por el contrario...
guidamente— estas...
aprobadas en Addis...
tienen una clara vi...
principios de la...
ONU."

"Quisieramos saber...
cómo se concilian t...
razas preferidas, t...
idad albergada (en...
fos) con los princip...
tos de la carta.

El ministro de...
trajeros portugués...
menzó a comentar...
formulada por el...
Exterior de Libe...
Girems, al abrir el...
nes pasado.

"En la primera...
curso —manifestó...
Nogueira—, se acog...
título 73, capítulo 1...
Yo me quedé sorpre...
recorrir a este artí...
blema ha sido disc...
muchos años sesión...
en la Asamblea Ge...
tido debates sobre...
ción válida.

"El capítulo II...
bajo el epígrafe de...
ción relativa a los...
gobierno propio y...
acción de los miem...
terio sobre los tér...

CONMA
CEMENTOS DE...
TENERU

TERRAZA CASTA
Hoy 10 m...
Sensacional prog...
INDISC
por Gary Grant...
Bergman...
Y la maravillosa...
ORQUIDER
Por Sofia Loren...
Quinn...
Autorizada M...

Terraza Sincido
Hoy extraordinari...
doble...
Continuación de e...
extraordinaria sur...
del Oeste

ALLEGRA UN PA
Por Glenn Ford...
Bradford...
y...
la deliciosa sup...
nacional en cas...

**LA REIN...
CHANTE**
Por Sara M...
Sesión única...
Autorizada mayor...

Cem
G.

CA
BERG...
FALD...
FALD...
TERG...
ESTA...
LENG...
TEJA...
VICHY

APRO

Intervención del Ministro portugués del Exterior en el Consejo de Seguridad

(VIENE DE LA PRIMERA PAG.)
 declaración, que se indica en el artículo 73.
 Yo —manifestó el ministro portugués— quisiera decir al distinguido ministro de Asuntos Exteriores de Liberia que la interacción portuguesa del artículo 73 y del artículo 11 no ha sido inventada por nosotros y que no es un producto de la imaginación portuguesa; sino que es la interpretación de la vasta mayoría de la Asamblea General.
 Cuando Portugal fue admitido en las Naciones Unidas esa fue la opinión con que nosotros nos encontramos. Algunas delegaciones han alterado sus criterios y hoy hay una interpretación diferente, pero nosotros no vemos por qué debemos ser objeto de relegación por mantener una opinión que era la de la mayoría no hace mucho. Esta interpretación no puede ser repentinamente la contraria de lo que era.
 No es cuestión —pasó a decir el ministro de Negocios Extranjeros portugués— de que tratemos cualquier resolución de la Asamblea General desafiadamente. La cuestión es que nosotros creemos que es ilegal, tal y como la consideramos en el pasado, pero aún en el caso de que la interpretación liberiana fuese correcta, e incluida, en el caso de que la aceptáramos, el único resultado sería que tendríamos que enviar al Secretario General de las Naciones Unidas información sobre estos territorios portugueses.
 Se puso bien claro en la última sesión de la Asamblea General que la información sobre los territorios portugueses ya no era de interés, más si el distinguido ministro de Asuntos Exteriores de Liberia lo requiriere de nuevo, no tenemos objeción alguna que oponerle, conforme añadió el Dr. Franco Nogueira.
 El ministro de Negocios Extranjeros lusitano dijo, seguidamente, tras algunas consideraciones, que el ministro de Asuntos Exteriores de Liberia no había tenido en cuenta que recibiese más de cuatrocientos periodistas extranjeros habían estado en las provincias africanas ultramarinas de Portugal y que éstos habían podido moverse con entera libertad y que, además, estos territorios estaban abiertos a todos aquellos que fueran de buena fe.
 El ministro de Asuntos Exteriores de Liberia —prosiguió el canciller Nogueira— ha basado su confianza en los informes de un subcomité que ha tratado de la situación, que dice que prevalece en los territorios portugueses. Nosotros le decimos entonces que no podemos aceptar las manifestaciones de tal subcomité por varias razones, entre ellas las de que es un testimonio anónimo, de oídas, hostil y basado en fuentes que han despreciado la información proporcionada por el Gobierno portugués o que ha reducido, omitido o desfigurado la información.

Yo estoy seguro —declaró el Dr. Franco Nogueira— que el ministro de Asuntos Exteriores de Liberia está al tanto de tales hechos y yo abrigó la esperanza de que traiga la evidencia ante este Consejo de Seguridad sobre cosas más fidedignas.
 Después de haber desmentido categóricamente ciertos párrafos acerca de determinadas leyes anticuadas que existían en las regiones portuguesas de ultramar, el canciller lusitano negó asimismo la reciente declaración liberiana de que hasta fecha reciente no hubiera disposiciones en la constitución de la república portuguesa acerca de las provincias africanas.
 —Deseo —exclamó el miembro del Gobierno portugués ante el Consejo de Seguridad— poner de relieve que los territorios portugueses de ultramar tienen una completa autonomía financiera y económica. Ellos cobran sus propios impuestos y establecen sus propios presupuestos, y, en virtud de la ley, no se permite que la riqueza de un territorio pueda ser transferida a otro.
 En este momento, el Dr. Nogueira tomó a referirse a las manifestaciones hechas por el ministro de Negocios Extranjeros de Túniz, Mongi Slim, y afirmó:
 —Del discurso del distinguido ministro de Negocios Extranjeros de Túniz, se deducen tres principales acusaciones que él ha levantado contra nosotros:
 —Primera —empezó a enumerar el Dr. Franco Nogueira— "dice que fue solo en 1951 cuando nosotros ideamos la "ridícula ficción" —según él— de denominar a nuestros territorios provincias de Ultramar. Y esto no es así: la primera ley portuguesa en que se emplea el término "provincias de ultramar" data de 1612, y la misma terminología se ha usado en las constituciones de 1822, 1832, 1911 y 1933.
 —Mi colega de Túniz —siguió refiriendo el canciller lusitano—, dijo:
 "No puede darse seriamente de que el conflicto sea instigado desde el exterior en razón de que toda subversión desde el interior no puede sino terminar en fracaso".
 Ante ello, el ministro de Negocios Extranjeros portugués respondió:
 —En efecto, el conflicto está instigado y organizado y avituallado desde el extranjero. Yo estoy de acuerdo con el ministro de Negocios Extranjeros tunecino precisamente porque así es; precisamente porque las personas que han comandado los grupos atacantes no representan a nadie ni tienen la confianza del pueblo. Así ha sido posible restablecer la ley y el orden y decir "que todo es quema de la conjura ha fracasado. Hay, por ello, cierta irritación y desagrado en ciertos centros de agitación del extranjero, y ello explica los movimientos políticos que se trazan contra nosotros".
 El Dr. Nogueira desechó por incierta la aseveración de Slim de que la aviación militar portuguesa hubiera bombardeado aldeas senegalesas. Dijo que su Gobierno había ofrecido que se estableciese una comisión investigadora imparcial y, que, por su falta de autenticidad, el incidente, en cualquier caso, es cosa pasada y no amenaza en ningún caso la paz mundial.
 En este punto, el Dr. Franco Nogueira pasó a responder a las acusaciones contra su país formuladas por el embajador de la URSS en las Naciones Unidas, Nikolai T. Fedorenko, y a este respecto, el canciller portugués dijo al Consejo de Seguridad:
 —Como la cuestión de los premios de vuelo, hoy una larga lista de tendencias falsas desplegadas por los representantes del régimen de Kruschev, y yo quisiera negar éstas y reiterar categóricamente que no somos miembros del Mercado Común Europeo.

La cuestión de ANGOLA
 Luego abordó directamente la cuestión de la provincia ultramarina portuguesa de Angola y explicó lo siguiente:
 —Los terroristas cruzaron la frontera en los primeros meses de 1961, y dijimos entonces que eran representantes de intereses extranjeros. Aparte de los hechos que nosotros presentamos a la sazón y del testimonio de la población, hay plena evidencia de que una siniestra mano extraña se movía entre los terroristas.
 Precisamente por el hecho de que no había en aquellos lugares fuerzas de seguridad, los terroristas se dedicaron al asesinato; en pocas semanas, descuartizaron a blancos y negros y mestizos. Por otra parte, los agitadores que vivían en el extranjero habían amenazado con estas violencias y crueldades antes de que sucedieran.
 El ministro portugués refirió de inmediato que, a pesar de que las personas honradas de todo el mundo se dieron cuenta del cariz de aquellos hechos, cierta propaganda hizo cundir por el universo la especie falsa de que el terrorismo extranjero desarrolló sobre la tierra portuguesa de Angola era un genuino movimiento nacionalista que abarcaba a la totalidad de aquella provincia.
 —Mas, ha pasado el tiempo, observadores honrados han visitado Angola y han contado la verdad. Muchas personalidades han relacionado la verdad de los acontecimientos y han publicado los resultados de sus investigaciones.
 "Había allí —aseguró el doctor Franco Nogueira— una vasta red de turbios intereses extranjeros, pasando desde los de ciertos Gobiernos, negocios y partidos políticos, todos los cuales procuraban perturbar la paz de Angola.
 "Existió una enorme cantidad de pruebas, obtenidas a través de órganos de información mundiales, incluidos aquellos que no hacen un secreto de sus simpatías por los movimientos antilusitanos."
 El doctor Nogueira citó informaciones recibidas acerca de los suministros de armas, municiones y avituallamientos a los insurrectos de Angola procedentes estas informaciones de Túniz, Ghana, la Gran Bretaña y otros países.
 —No necesito hacer hincapié —proclamó el canciller representante de Portugal— en el papel representado por el Gobierno congoleño de Léopoldville en fomentar la violencia. Los hechos son tan claros que no es preciso traer a colación evidencias externas: bases de instrucción y adiestramiento, envíos de fusiles y ametralladoras; manifestaciones públicas de miembros del Gobierno congoleses; todo esto es bien conocido y cualquier testimonio ulterior es superfluo.
 "El hecho de la intromisión extranjera ha sido demostrada más allá de la posibilidad de una negación; pero se siguen esgrimiendo argumentos de que hay un movimiento nacionalista en este territorio portugués" —citó el representante lusitano.
 Tras bosquejar la recluta de mercenarios de las más diversas procedencias para invadir un territorio con la ley de los bajos fondos, un territorio como el de Angola, donde las gentes se sienten plenamente portuguesas, el Dr. Franco Nogueira dijo:
 —Estoy seguro de que el delegado del imperio soviético no está de acuerdo con esta alocución. En efecto, la Unión Soviética, en su definición de "agresión", ha mencionado como tales actos de agresión las actividades subversivas contra otro Estado, los actos de terrorismo, el apoyo a bandas armadas, etc. Yo entonces, me pregunto cómo concilia el delegado soviético la definición de su Gobierno y los hechos que él ha referido.
 —dijo el representante lusitano— es que hay dos clases de países en la comunidad internacional: unos que pueden hacer lo que les place, con justificación o sin ella, a con la que a "ellos se les ocurre"; y otros que no pueden hacer nada de lo que a los primeros se les deja.
 —El verdadero fundamento de la política portuguesa —aseveró su ministro de negocios extranjeros— edecansa en nuestra firme creencia de que ninguna raza en el mundo es superior ni inferior a la otra. Por lo tanto nosotros nos oponemos fuertemente a cualquier cla-

se de supremacía racial. Nos oponemos fuertemente a cualquier clase de segregación racial. Creemos que la democracia racial es la más profunda base de cualquier sociedad humana. Creemos que todas las razas deben vivir juntas y trabajar armoniosamente por el bien común.
 El Dr. Franco Nogueira afirmó seguidamente que en esta igualdad e integración racial estaba basada la política portuguesa, no sólo ahora sino desde hace siglos. Habló de que no solo había en Portugal tanto en el Portugal europeo como en el africano y en el asiático —una "coexistencia" técnica, sino una verdadera integración. Dijo que las oportunidades estaban por igual abiertas para todos en los amplios territorios de Portugal, sin reparar en su raza, religión u origen.
 Repitió que los territorios portugueses de África eran legalmente provincias de Portugal y que no se trataba de una ficción, como puede comprobarse, y al contrario de lo que pretendían hacer creer al mundo los medios subversivos.
 Después de haber rechazado el hecho por tierra, desmintiéndolo con las amañadas declaraciones anti-portuguesas, que el grupo afro-asiático ha ido formulando en el Consejo de Seguridad, el Dr. Franco Nogueira dió por terminado su discurso.
INTERVENCIÓN DEL MINISTRO DE TUNIZ
 Tras el intervino de nuevo el ministro de negocios extranjeros de Túniz, Mongi Slim, quien dijo que en la cuestión de los problemas coloniales los estados africanos se sienten solidarizados con todos los movimientos nacionalistas y luego abundó en una serie de tópicos sobre la libertad, la dignidad y la independencia de los pueblos y posteriormente, atendiendo al artículo 25 de la carta de las Naciones Unidas, preguntó al Dr. Franco Nogueira si, en particular, su país piensa aceptar las decisiones que se tomen en la presente reunión del Consejo de Seguridad.
 El ministro portugués no respondió inmediatamente, sino que formuló otras preguntas al delegado de Túniz.
 —He tomado nota —arguyó— que usted dice, que los africanos, como materia de principio, no pueden ser portugueses.
 —Significa acaso que las gentes de extracción africana no puedan ser americanas?
 —He observado también que usted ha dicho que Portugal llevó a cabo la guerra de Angola, ¿quién los llevó a los Estados Unidos y a otras partes del hemisferio occidental?
 Tras estas intervenciones, el Consejo de Seguridad aplazó la sesión hasta las 22:45 hora española.

SE REANUDA EL DEBATE
 El Consejo de Seguridad ha reanudado a las 20:45 hora española, su debate sobre los territorios portugueses en África, después de haber celebrado en privado nuevas consultas para elaborar un proyecto de resolución.
 Pero todavía no se ha presentado ningún texto, y se cree saber que se mantienen las discrepancias entre los puntos de vista de los miembros del "grupo de estrategia" en cuanto a las decisiones.
 Algunas delegaciones se inclinan en favor de medidas radicales, como un embargo sobre los envíos de armas, bajo el control de la ONU y la expulsión de Portugal de las Naciones Unidas; otros preconizan recomendaciones más moderadas y sanciones temporales.
 Brasil no puede adoptar otra actitud que la de apoyar la independencia de Angola, Mozambique, y de los demás territorios portugueses en África, a condición de que sea éste el deseo de sus pobladores, declaró el primer orador al representante adjunto del Brasil, Geraldo de Carvalho Silos. "Portugal debe conformarse con el movimiento de la historia y ponerse entre los que van a la cabeza en el movimiento en pro de la autodeterminación."
 Después de señalar que Portugal no podía ser expulsado de las Naciones Unidas, como había sugerido el representante de Ghana, Carbalho Silos, declaró que la "hostilidad creciente" de los países africanos, originada por "la actitud inflexible de Portugal, contribuye a determinar una tensión

que pone en peligro la paz y la seguridad del mundo.
 Brasil espera que Portugal no permitirá que esta situación empeore y estará dispuesto a entrar en negociaciones con el fin de conceder la autodeterminación y la independencia a sus territorios, añadió el delegado del Brasil.
 Ghana, por su parte, ha propuesto al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas que suspenda a Portugal de su calidad de Estado miembro de las Naciones Unidas en el caso de que este país no tome medidas positivas para emendar su política en África cuando comiencen las sesiones de la Asamblea General en septiembre próximo.
OTRAS INTERVENCIÓNES
 En el debate de hoy del Consejo de Seguridad, que se ocupa de los territorios de Portugal en África, después de la intervención del delegado adjunto brasileño, Carvalho Silos, hizo uso de la palabra el representante de Filipinas, Francisco Castel Borja.
 Este atacó la política portuguesa en sus territorios africanos y dijo que la situación en los mismos no ha mejorado nada después de las resoluciones adoptadas por la Asamblea General.
 Estimando que estará eventualmente justificado el que el Consejo adopte medidas extremadamente severas, contra Portugal, el representante de Filipinas invocó los sentimientos de equilibrio, medida y conciliación de todos los interesados.
 Recordó la gran obra de los portugueses que descubrieron gran parte del continente africano y expresó su esperanza de que Portugal llegue a comprender que en nuestros días por su propio interés debe reconocer el derecho de todos los africanos a la autodeterminación.
 Recordó la gran obra de los portugueses que descubrieron gran parte del continente africano y expresó su esperanza de que Portugal llegue a comprender que en nuestros días por su propio interés debe reconocer el derecho de todos los africanos a la autodeterminación.

No habiéndose inscrito ningún orador para mañana jueves, la continuación del debate se fijó para el viernes a las 15:30 hora española. Según el presidente, el debate actual deberá concluir el lunes 29.
 El consejo de seguridad levantó la sesión a las seis y cuarenta minutos para volver a reunirse a las ocho.—Efe.
ACUERDAN LA EXCLUSIÓN DE PORTUGAL DE LA COMISION ECONOMICA PARA AFRICA
 GINEBRA, 24.—El Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas ha adoptado por siete votos a favor, ninguno en contra y once abstenciones, un proyecto de resolución en el que se excluye a Portugal de la Comisión Económica para África.
 El proyecto ha sido presentado por Etiopía y Senegal.—Efe.
A AFRICA DEL SUR, TAMBIEN
 GINEBRA, 24.—El Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas ha decidido suspender a África del Sur de la Comisión Económica para África por su política de segregación racial. El consejo no ha votado el proyecto africano más que previsto de dos enmiendas por las que se suspende en vez de excluir jurídicamente a África del Sur. La moción enmendada ha obtenido seis votos a favor, seis en contra y seis abstenciones.—Efe.

DAUPHINE
 Entrega dentro de los 3 días
 Precio: 89.500.- fábrica

MOSCU: A la espera...

(VIENE DE LA PRIMERA PAG.)
 do, de fuente fidedigna, que las negociaciones formales no se han completado aun y que los negociadores están conversando sobre cuestiones de fraseología que parece ser han sido propuestas por la comisión de redacción que hoy se ha reunido dos veces.
 Tampoco se sabe si serán los actuales delegados los que firmen el documento y si lo harán en acto privado o público aunque algunos observadores se inclinan por lo segundo.
 En medios habitualmente bien informados se supone que Kruschev será quien firme el convenio, por parte soviética, al tiempo que lo harán, por Inglaterra y Norteamérica, Hailsham y Harriman.
 La mayoría de los diplomáticos en Moscú concuerdan en el criterio de que la firma del tratado parcial de prohibición de pruebas nucleares es el hecho más significativo de la "guerra fría" que, virtualmente, terminará con este convenio.
PALABRAS DE KRUSCHEV
 El Primer Ministro ruso, Kruschev, ha dirigido un mensaje a los treinta países africanos que tomaron parte en la conferencia de Adis Abeba.
 Después de hacer constar que se daría un importante paso hacia la mejoría de la situación internacional si se consigue un acuerdo sobre cese parcial de pruebas nucleares y si se firmara un pacto de no agresión entre la OTAN y el "Pacto de Varsovia" volvió a pronunciar, abiertamente, en favor de que el continente africano sea declarado zona desnuclearizada.
 "Rusia concederá las garantías necesarias a los estados africanos de forma que en el caso de dificultades militares, el conjunto del continente quedase fuera de cualquier zona de acción nuclear, siempre y cuando las mismas garantías fueran dadas por las otras potencias nucleares."
UN COMUNICADO QUE NO DICHA NADA
 Al terminar la reunión de la conferencia tripartita ha sido dado a la publicidad un comunicado redactado en términos exactamente iguales a los del comunicado de ayer.—Efe.
ES POSIBLE QUE EL TRATADO SE FIRME HOY
 MOSCÚ, 24.—En círculos alejados a la delegación norteamericana se ha dado a entender que la firma del tratado podría realizarse mañana, ya que su redacción está virtualmente terminada.—Efe.
KENNEDY NO PIENSA TRASLADARSE A MOSCÚ
 WASHINGTON, 24.—El portavoz del departamento de estado ha declarado que no existe ningún indicio que haga pensar que el presidente Kennedy esté pensando en trasladarse a Moscú para participar en "la firma" en la eventualidad de las negociaciones de un acuerdo parcial para la suspensión de las pruebas nucleares.
 Richard Phillips se negó igualmente a dar su opinión sobre el posible desplazamiento del secretario de estado, Dean Rusk a la capital soviética con dicho motivo. Por el momento —manifestó— no tengo nada que decir sobre el procedimiento que se seguirá en caso de la firma de un tratado.—Efe.

DAUPHINE
 Entrega dentro de los 3 días
 Precio: 89.500.- fábrica

Refresque su hogar

con unas pulverizaciones de **OZONOPINO-RUY-RAM**, que mezclado con agua y lanzado a la atmósfera, limpia de humo, polvo y malos olores, convirtiendo el respirar en un placer con un maravilloso perfume de bosques facilitando la respiración en habitaciones reducidas o poco ventiladas.—Laboratorio Ruy-Ram.—Madrid.

Tendencia a una mejoría parcial en la situación laboral de la cuenca minera asturiana

OVIEDO, 24.—Se han reintegrado al trabajo en la mañana de hoy los obreros de la mina "Tres Amigos de Mieres".
 La situación en la zona sigue estacionaria, aunque se observa que pasado mañana pudiera entrar al trabajo otros grupos de obreros, siguiendo el ejemplo de los de Mieres.—Cifra.
MEJORIA PARCIAL
OVIEDO, 24.—Las noticias de última hora de la tarde confirman las de la mañana de que la situación laboral en la cuenca minera asturiana es de tendencia a una mejoría parcial. Los productores de la mina "Tres Amigos" de Mieres, unos ochocientos, decidieron reanudar el trabajo, por lo que la situación es de vuelta a la normalidad. En esta explotación, el turno de la tarde inició el trabajo en

CONMA, S. L.
 CEMENTOS DE IMPORTACION TENERIAS, 57

TERRAZA ESTADIO CASTALIA
 Hoy 10 noche
 Sensacional programa doble:
INDISCRETA
 por Gary Grant e Ingrid Bergman
 Y la maravillosa película de **ORQUIDEA NEGRA**
 Por Sofia Loren y Anthony Quinn
 Autorizada Mayores

Terraza Sindical Mijares
 Hoy extraordinario programa doble
 Continuación de estreno de la extraordinaria superproducción del Oeste
¡LEGA UN PISTOLERO!
 Por Glenn Ford y Broderick Crawford
 La deliciosa superproducción nacional en castmancor
LA REINA DEL CHANTECLER
 Por Sara Montiel
 Sesión única 10 noche
 Autorizada mayores de 16 años

CONMA, S. L.
 PLANCHAS ONDULADAS, DEPOSITOS TENERIAS, 57

Cartelera para hoy EMPRESA ESYDE S. L.
 SABOYA-(Refrigerado) "Juicio Universal-AM."
 TERRAZA GOYA-EJ Extraño caso de Wilby" y "Los Pediguños-TM."
 TERRAZA OESTE-"Una gran señora" y "La Furia de los Justos-AM."
 CINE DE VERANO-PLAZA DE TOROS-"El viento no sabe leer" y "La Mujer del Lágrimo-AM."
 SERRADAL-GRAO-(Refrigerado)-"Adios a las Armas-AM."
 PLAZA DE TOROS-Próximo Domingo-Altas Variedades con Pepe Blanco.

CONMA, S. L.
 TUBERIAS LIGERA Y DE PRESION TENERIAS, 57

Cementos Turia
 G. Aranda, 31 - Tel. 2956

CONMA, S. L.
 TUBERIAS LIGERA Y DE PRESION TENERIAS, 57

CONMA, S. L.
 MATERIALES PARA LA CONSTRUCCION TENERIAS, 57

CASA MAS LA SALDADORA en su FORMIDABLE GRAN LIQUIDACION
 Tergal homologado de todos los plisados y muchos colores de 500 Ptas. a 250 Ptas. metro
 FALDAS del mismo Tergal con toda la garantía para Señora 250 Ptas.
 FALDAS del mismo Tergal para Niña 50 Ptas.
 TERGALINA colores lisos y escoceses de 30 pesetas metro a 12'50 Ptas. metro
 ESTAMPADOS Surach de 60 Pesetas a 35 Ptas. metro
 LENCERIA colores sólidos de 22 pesetas a 16 Ptas. metro
 TEJANO para faldas y pantalones a 25 Ptas. metro
 VICHYS superiores sólidos a 16 Ptas. metro
APROVECHE estas REBAJAS en LA SALDADORA CASA MAS

Causó impacto la intervención de Franco Nogueiras ante el Consejo de Seguridad

Tras un formidable informe sobre la actuación portuguesa en sus provincias africanas, invitó a sus acusadores a que lo comprueben personalmente

NEVA YORK. — El ministro de Asuntos Exteriores de Portugal, señor Franco Nogueira, refulgó ayer ante el Consejo de Seguridad las acusaciones lanzadas en días pasados contra su país por varias delegaciones africanas — así como, naturalmente también, por la soviética — con un discurso que por su contenido y forma ha logrado hacer un extraordinario impacto sobre los miembros del Consejo y, más allá incluso, sobre el arepago internacional en su conjunto. Sin entrar en el terreno polémico, en el que las intervenciones precedentes de los adversarios de Portugal habían desarrollado su manifiesto, el Sr. Nogueira reiteró en términos a la vez sencillos y elocuentes la postura de su país no sólo frente a los problemas que tiene planteados en el continente negro, sino sobre todo también en lo que atañe a los conceptos filosóficos, sociales y humanos que inspiran su conducta. Fácil fue, sin duda, demostrar cuán infundadas son la mayoría de las acusaciones lan-

zadas contra Portugal (como es, varias veces, desmentida ya en el pasado, y formalmente desmentida una vez más ayer por el vice-representante de España cerca de las Naciones Unidas, Sr. De Pinós, en una carta dirigida al presidente del terminados Estados africanos en los territorios portugueses de ultramar. El Sr. Nogueira aprovechó, en efecto, la oportunidad que le ofrecían los debates ante el Consejo de Seguridad, para reiterar los principios básicos que inspiran a su pueblo y gobierno en lo que a las relaciones humanas se refiere, señalando en modo particular que Portugal cree firmemente — y su política se basa en dicha creencia — que no existen razas superiores a otras en la tierra, por lo que siempre basó sus relaciones con los territorios de ultramar en la creencia de que la democracia racial es la base más segura y justa de toda sociedad humana. Esta sigue siendo la filosofía que inspira la política portuguesa actual en Angola o Mozambique — explicó el ministro — y en ella seguirá apoyándose el Portugal, en lugar de doblar la rodilla ante supuestos «viejos del mundo» que, a su modo de ver, no representan, la mayoría de las veces, otra cosa que slogans despro-

vidos de toda real substancia y significado. Ello no impide, por otra parte, que Portugal mantenga también en sus territorios de ultramar, el curso emprendido en años pasados, hacia una cada vez más amplia autonomía. Particular impacto tuvieron unas palabras pronunciadas por el ministro al final de su intervención, cuando en conclusión de sus observaciones, y como prueba de buena voluntad y sinceridad, el Sr. Franco Nogueira se dirigió personalmente a los ministros de Asuntos Exteriores de Tunicia, Libia y Sierra Leona y ministro de Hacienda de Madagascar, que en el curso de las últimas 48 horas habían lanzado sus acusaciones contra Portugal desde la plataforma del Consejo de Seguridad, invitándoles a visitar Angola y Mozambique, y a observar la realidad de las condiciones vigentes con sus propios ojos como huéspedes del Gobierno portugués, cuando y cómo les plazca realizar el viaje. — (PYRESA).

terminados Estados africanos en los territorios portugueses de ultramar. El Sr. Nogueira aprovechó, en efecto, la oportunidad que le ofrecían los debates ante el Consejo de Seguridad, para reiterar los principios básicos que inspiran a su pueblo y gobierno en lo que a las relaciones humanas se refiere, señalando en modo particular que Portugal cree firmemente — y su política se basa en dicha creencia — que no existen razas superiores a otras en la tierra, por lo que siempre basó sus relaciones con los territorios de ultramar en la creencia de que la democracia racial es la base más segura y justa de toda sociedad humana. Esta sigue siendo la filosofía que inspira la política portuguesa actual en Angola o Mozambique — explicó el ministro — y en ella seguirá apoyándose el Portugal, en lugar de doblar la rodilla ante supuestos «viejos del mundo» que, a su modo de ver, no representan, la mayoría de las veces, otra cosa que slogans despro-

Lo conseguido en Moscú, supone un triunfo personal para Mac Millan

Que consolida así, su tambaleante posición al frente del gobierno conservador

LONDRES.—Ayer el Secretario de Estado americano pasó el texto del acuerdo de suspensión de experimentos nucleares negociado en Moscú a la comisión senatorial de las fuerzas armadas y hoy por la mañana se reunirá el gabinete británico probablemente con el mismo propósito. Por veinticuatro horas se ha retrasado la firma de ese acuerdo que se daba ya por hecho ayer. Pero ni eso ni la noticia de última hora de anoche de que acababa la reunión ordinaria, los tres ministros se habían reunido otra vez en privado por hora y pico, ha logrado quitar los ánimos a Londres. Algún detalle de última hora, dicen, y nada más. El acuerdo está ya conseguido a todos los efectos. Y lo mismo parece ser que se dice en Washington.

J.L. AVENDAÑO desde LONDRES

Con ello aquí ya no se piensa más que en las próximas etapas. Es decir negociaciones para el arreglo de la situación en Berlín, los problemas alemanes en general y sobre todo la celebración de una reunión en la cumbre, que es por lo que Mister Mac Millan ha estado luchando todos estos últimos tiempos. Porque la consecución de ese acuerdo en Moscú es un triunfo para el Primer Ministro británico, preocupado mucho por los problemas interiores desde que llegó al poder en los nefastos días de Suez, no ha hecho más que dedicarse a los problemas mundiales como si fuera un superministro de asuntos exteriores.

Este precisamente es uno de los temores que se expresan en algunos círculos gubernamentales, e incluso en un reducido sector de la prensa conservadora: Que se haya ido a Moscú con la decisión de conseguir acuerdos como sea, con tal de realizar esas ambiciones. Pero en todo caso no hay duda, y así se interpreta incluso por los disconformes, que el papel de Mister Mac Millan ha sido muy importante. Con esa seguridad se presentará esta noche ante el comité de 1922, el poderoso grupo que

Millan, sino en los peligros que entrañaría cambiar de jefe cuando tantos portentos se anuncian en la situación internacional para antes de que acabe el año. Hay que dejar a Mister Mac Millan que de el golpe de gracia a la guerra fría que durante casi veinte años nos ha congelado a los dos el alma.

Y no menos previsiblemente los contrarios a Mister Mac Millan opondrán que la cosa no es importante, que todo ello no es más que una maniobra para seguir al frente del partido y del gobierno y que si la verdad es que en el Kremlin corren corrientes tropicales, igual da que sea Mister Mac Millan que otro cualquiera el que las utilice para hinchar sus votos. Y hay quizá sea mejor que la maniobra que no haya pasado por esa congelación de los años de la guerra fría.

Pero en todo caso es fácil decir que la reunión de esta noche será de triunfo para el Primer Ministro, a condición, claro es, de que no exagere ese triunfo o se muestre demasiado superior o demasiado condescendiente con los demás. Y a condición — pero esto a largo plazo — de que no haya ningún truco en este ascenso a la cumbre, pues en la marcha que ha comenzado es necesario no pararse y cualquier detención, no digamos retroceso, sería el fin.

Desde el principio se ha fijado la cumbre como objetivo y a llegar a ella sería el fin de su vida política. (PYRESA).

El Mayor Lawson, condecorado por la Reina de Inglaterra

Hizo frente, con un bastón, a 800 congoleños armados

LONDRES, 24.— El comandante William Lawson, que se hizo famoso por haber hecho frente a unos ochocientos soldados congoleños armados, armado solamente de un bastón, ha recibido la medalla al valor, que le ha sido impuesta por la Reina Isabel.

La orden de cohesión dice que Lawson es condecorado por su gran valor personal. Actualmente manda un escuadrón de asalto en Berlín. El Comandante entró en Congo después de la matanza de misioneros belgas en dicha ciudad y sacó de allí a un sacerdote que había logrado sobrevivir.—Efe.

Ben Bella culpa a la prensa occidental de campañas calumniosas contra Argelia

Cuando en realidad, no refleja otra cosa que la actualidad del país, muy lejos de ser lisonjera para el Gobierno

ARGEL.— (Del correspondiente de PYRESA, Javier Limberg).— Últimamente están ocurriendo demasiadas cosas en torno a la prensa, como para que cada nuevo acontecimiento nos haga pensar exclusivamente en la fatalidad. El presidente, Ben Bella, lleva varios días en que no deja de atacar a los periodistas occidentales con frases agrias, despectivas y totalmente faltas de verismo, pues pretende hacer creer que los correspondientes inventan una situación en este país, cuando la realidad es que casi todos hemos ocultado pavidamente mucho de lo que aquí ha venido sucediendo, en la esperanza — hoy ya perdida — de que Argelia acabase enderezándose. La mayor parte de los correspondientes de la prensa occidental hemos estado tácticamente de acuerdo en "no echar leña al fuego", entre los meses de diciembre y mayo pasados. Con objeto de ayudar un poco a que el nuevo Gobierno de Ben Bella se fuese asentando. Pero, lejos de asentarse y normalizarse la situación, ha ido empeorando, y se han reproducido mu-

LISTA DE SUCEJOS

La BIC madrileña detiene a dos norteamericanos que habían agredido a un compatriota

Amenazando después a él y su familia si no satisfacía en corto plazo una importante deuda

PARIS, 24.— El pasado mes de noviembre entró con su automóvil el subdito norteamericano Roberto Lee en el garaje de un hotel, se le acercaron dos individuos que le preguntaron como se llamaba.

Al darles éste su nombre ambos le agredieron dándole varios golpes.

Como no hablaban nada durante la agresión no se podían saber las causas que la provocaron pero a los pocos días el señor Lee fue llamado de nuevo manifestándole que lo hacía el Director de una agencia de cobros. «De la que ya tendrías noticias pues le habías visitado dos empleados. Añadió esta persona que los procedimientos empleados no eran muy contundentes como no abonara en un plazo de semanas 44 m. dólares — 34 mil de una deuda que tenía con otro americano y diez mil de comisión — pagaba seriamente él, su esposa y su familia.

Puesto el caso en conocimiento de la policía la «BIC» se hizo cargo de la protección y esclucimiento del asunto.

Se averiguó que había estado en Madrid un holandés y un norteamericano que alquilaban un coche sin conductor y que fueron los autores de la agresión. Sólo estuvieron en Madrid un día regresando inmediatamente en avión. El señor Lee no pagó la cantidad exigida y la «BIC» continuó vigilando al señor Lee en evitación de que la titulada agencia cumpliera su promesa.

El pasado día veinte, la «BIC» observó que pasaba algo anormal en un pequeño coche que circuló repetidas veces frente a la oficina del señor Lee, automóvil que iba ocupado por dos corpulentos individuos. Al marchar el señor Lee, en unión de su esposa, a su domicilio fue seguido por inspectores de la policía. A los veinte minutos de espera frente a la puerta de su domicilio llegó el coche que había infundido sospechas del que se bajaron los dos sujetos que intentaron penetrar en el domicilio del señor Lee. Fueron detenidos por la policía.

Los detenidos resultaron ser los hermanos Sherman, norteamericanos, quienes aunque al principio manifestaron que su presencia en España obedecía a turismo, concretaron que eran los que habían llamado al señor Lee desde América. Uno de ellos fue el que había dado la paliza al señor Lee manifestando que todo era debido a que éste le debía una importante cantidad de dólares.

Los detenidos obraron de forma que hace sospechar fundadamente que venían a España a cumplir sus amenazas. Habían llegado en un automóvil que dejaron en un garaje y alquilaron otro siendo también de tener en cuenta que cuando se dirigían a ver a su compatriota éste había pagado la cuenta y se había despedido del hotel donde se hospedaba.—Efe.

ANCIANO MUERTO POR UN RAYO

BILBAO, 24.— Debido a la fuerte tormenta descargada sobre Bilbao, con gran aparato eléctrico, un rayo alcanzó en la parte superior del cráneo al anciano Ramón Fernández Arsuaga, natural de Sopuerta y domiciliado en el Barrio de Santa Ana, muy próximo al lugar del suceso. El hecho ocurrió en el lugar conocido por La Escombrera de la localidad de Castervana. El anciano resultó muerto en el acto.—Cifra.

HERIDO GRAVE AL DESPENSAR SE EL CAMION QUE CONDUCE

LEON, 24.— Daniel López, vecino de Becerra, provincia de Lugo, sufre heridas graves al caer con el camión que conducía, desde una altura de veinte metros.—Cifra.

ATROPELLA A UN HOMBRE Y SE DA A LA FUGA

IGUALADA, 24.— Un camión, cuyo conductor se dio a la fuga, atropelló en la carretera general de Madrid a Francia, cerca de Igualada, a un agricultor llamado Ramón Casoliva, de cincuenta y cinco años de edad que, con su carro, se dirigía a las faenas del campo. El agricultor resultó con gravísimas heridas y la Guardia Civil busca con toda diligencia al autor del atropello.—Cifra.

SON DETENIDOS TRES INGLESES SOSPECHOSOS DE ASESNAR A UNA MUCHACHA DE 16 AÑOS

LONDRES, 24.— Tres individuos han sido detenidos por la policía de Gloucestershire, después de una redada organizada por la policía, poco después de descubrir el cadáver de una pequeña de 16 años, muerta a machetazos y abandonada en una carreteja del condado de Somerset.

La alarma fue dada por una amiga de la víctima, que ha resultado herida de gravedad.

Según la policía, Barbara Heron, presentaba heridas de machete más de veinte machetazos.—Efe.

ROBO SACRILEGO EN LA CATEDRAL DE MANAGUA

MANAGUA, 24.— Diez individuos han cometido un robo sacrilego al apoderarse de la venerada imagen de Santo Domingo de Guzmán, en la catedral y bajo cuyo auspicio se desarrollan las fiestas de agosto.

CRONICA DE MADRID

Constitución de una sociedad cívica contra los ruidos

MADRID. — (Servicio especial de PYRESA).— En los meses de verano se prodigan los ruidos. Estos — ya se ha dicho muchas veces — producen enfermedades. Pero sobre todo, provocan el malhumor.

Indudablemente, los ruidos pueden provocar desgracias, ya que alteran nuestro sistema nervioso.

Hace unos días, en Nápoles, ocurrió un hecho desgraciado. Un estudiante estaba embebido en la lectura de unos textos, porque a la mañana siguiente se examinaba. Unos vecinos de al lado de su casa empezaron a armar camorra. Musiquilla, baile, gritos, la noche se pobló de ruidos para el pobre estudiante, que con los codos sobre la mesa pretendía adelantarse por la selva difícil de sus libros.

Ya desesperado, abrió la puerta de su domicilio y llamó a la de al lado.

— ¿Ustedes comprenderán que no son estas horas de la noche las más indicadas para armar ese alboroto. Yo no puedo estudiar...

— Pues no estudie... ¡A ver si no vamos a hacer en mi casa lo que queremos!

— Puede usted hacer lo que guste, pero sin armar ruido.

La discusión se agrió entre los dos hombres. De pronto, apareció un tercero, borracho, con una pistola en la mano. Y sin decir palabra, deserrajó cinco tiros sobre el pobre estudiante, que falleció allí mismo.

Hay quien cree — borracho o cuerdo — que está en el perfecto uso de sus derechos al armar un alboroto, aunque con ello perjudique al prójimo.

En Madrid, en verano sobre todo, se producen muchos ruidos, o al menos, tantos como en invierno. Mas como hace mucho calor y el vecindario duerme con las ventanas abiertas, ese ruido ocasiona más molestias.

La Sociedad Cívica Lar (hecha al ruido), de la que forma parte relevante personalidad y que ha presentado sus estatutos a la Dirección General de Seguridad, pretende desarrollar una campaña contra los ruidos, respetando así las disposiciones municipales, que no se cumplen, pese al buen deseo del alcalde.

¡Por qué no se anula con todo rigor el incumplimiento de estas ordenanzas?

No se trata de un capricho. De una comodidad — de la que, en definitiva, disfrutaremos todos —

el que los ruidos desaparecieran del escenario urbano. Es una defensa de nuestro organismo, sometido a la tortura, de lo que puede producirse, solapadamente, la muerte.

LOS TAURINOS DE NUEVA YORK

Ya están en España los diecinueve socios del club taurino de Nueva York, que vienen a pasar una temporada en España.

¡Digo!

En su programa figura el ver el mayor número posible de corridas de toros. Y van a ir a Granada, Málaga, Sevilla, Córdoba.

Constituirán una asociación con muy cerca de un centenar de socios. No son muchos, pero aficionados de verdad, no han dicho. Por otra parte, Nueva York es una ciudad muy grande, en donde no hay tiempo para nada. El hecho de inscribirse en la asociación y de formar un grupo que se interesa por la fiesta nacional española tiene su importancia. Puede creerlo.

Lo creamos.

TRABAJO Y VERANO

Rosanna Yanni es otra de esas jóvenes impresionantemente guapas que conocemos, gracias al cine. Es argentina y procedió de Italia, en donde trabajó en una película.

Ahora se encuentra aquí, no para disfrutar las temperaturas estivales de Madrid — que alcanzan los 36 grados a la sombra —, sino para trabajar en una película en la Costa Brava. Que se titulará «Sol de verano».

¡Buen trabajo... con vacaciones!

EL MUNDO ES UN PAUELO

Barajas, aeropuerto internacional. Cada vez se mayor el número de viajeros. Los nuevos pabellones han sido construidos muy a tiempo. Aumenta, además, el número de líneas aéreas que hacen escala en nuestro aeropuerto internacional.

Desde ahora, regularmente, llegará un avión de la Nigerian Airways, que desde Lagos a Londres, hará escala en Madrid.

Cada vez las distancias que separan a los pueblos son menores. Las facilidades para ir de un extremo a otro del mundo cada vez son mayores.

Esa es la consecuencia.

Llega a de la A
MADRID
Llegado el Sr.
la R. A. U.
pasado de
Madrid y
la alimentación
Cámbalo G
portes y pos
de la R. A. U.

EL CA
La pobla
un

B
URCOS.
so recib
todo el
Sr. E.
Estado que
Madrid, a
esta ciudad,
acompañado
y segundo jef
tar, jefe de
dantes de ser
El Generalis
en la capital
dríd y siguió p
Plaza del Gene
en Paseo del Es
Generalísimo ha
El recorrid
MADRID, 25.
pado por una
había acudido a
de Sus Excelen
un momento en
y vitores, que a
cabe, más entusias
de Castilla cuan
tado, que vestía
no de Capitán
del coche y fue
Capitán Genera
go, Teniente
go, segundo jefe
señor Fuentes de
había llegado a
fe de estado r
Región Militar,
cuales pasó rev
del Regimiento
Marcial que, c
y música rendir
tras sonaba el
eran disparadas
denanza.

En la puerta
Palacio de la Is
tado fue saludad
do por el Gob

FRANCIA
de la
Servicio

PARIS, 25. —
momento de la
esta mañana
pedal en la qu
ma, Francia h
plan de la org
dentro de la
tratégicas y de
científicas, ya q
el plan como
supranacional.

FRANCIA DICE

PARIS, 25. —
una negativa cate
preparado por el
ral de la OEA
consistente en h
total de la estrat
de las necesidades
Oeste hasta 1970,
formado de fuer

Los representa
franceses en el
de la Alianza At
cuenta de su p
proyecto en el p
tención especial
cuidos dos horas
puestas en inicia
Un gran grupo
delegados ha exp
plan de Sisk
bien han formul
de "sugerencias
conforme se ha
fuente.

No obstante,
celebrar ulterior
a la luz de los
chos al plan en
presente jornada.

Este plan, al e
franceses consid
mente "supranac
formación de un
sios para desarro
general de estrat
dotado de poder
su proyecto de
militar.—Efe"

El hospital
próximo

PARIS, 25. —
El hospital
próximo